



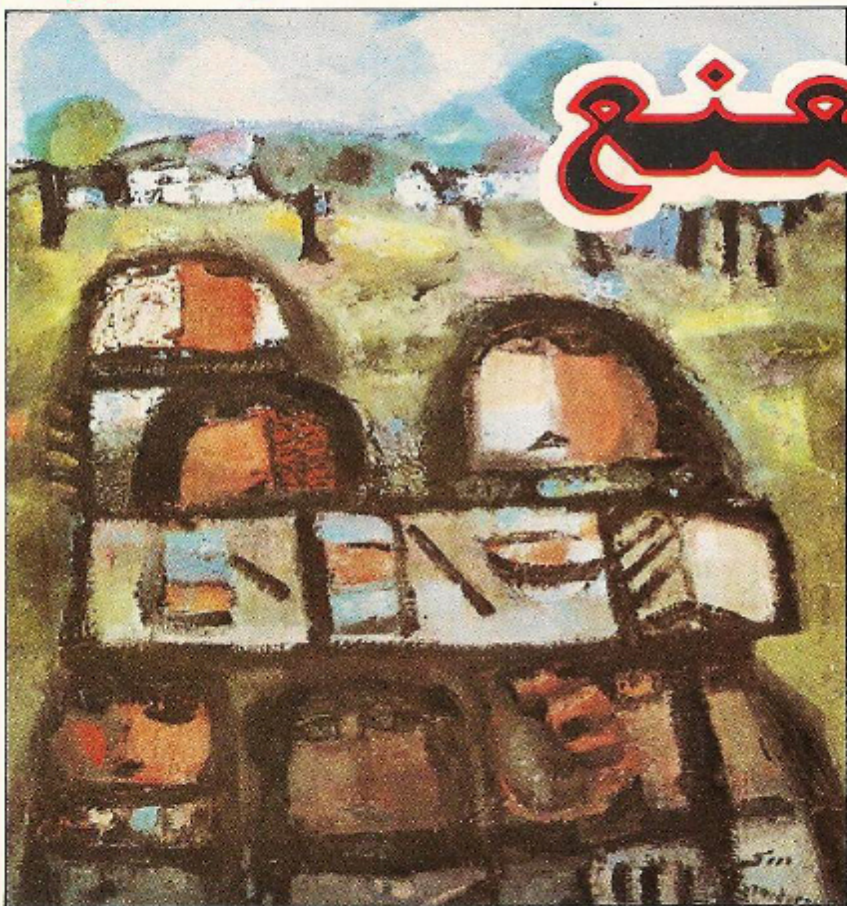
ABU ABDO ALBAGL

المؤسسة
العربية
للدراسات
والنشر

عود

قصص قصيرة

النمنع



فاتح مدرّس

جميع الحقوق محفوظة

المؤسسة العربية
لدراسات والبحوث

بالتعاون مع دار النشر
سلسلة المؤلفات، بيروت، ص ١٩٨٦

الطبعة الثانية

١٩٨٦

فاتح مدرّس

عود النعنع

قصص قصيرة

المؤسسة
العربية
للدراسات
والفكر

مقدمة

سعيد حواشية

بعد تسعين جلسة اصبر عليها بيكاسو لتصوير جرتود شتاين . محاكلاً ما رسم وسافر الى الريف لعدة شهور ! وبعد عودته رسم جرتود دون حضورها ، ومن الذاكرة ، وعندما رأت اللوحة اصابتها خيبة أمل وقالت :

- هل يمكن ان تشبهني هذه اللوحة في شيء ؟

ورد بيكاسو بهلوه :

- ستشبهنيها يوماً ما

○○○

مدونة أبو عبدو

منذ ربع قرن - فقط - وعلى ظهر يخت ، كان الملك رومانيا ، يقل الوفد السوري العائد من مهرجان الشباب العالمي في فرسوفيا ويحتل الحجرة الملكية فيه فلاح من الجزيرة ، كان فني بحاجيين كتيفين وشفتين خلقتنا لنذوق المتع ، وعينين نفاذتين عميقتين ينط في جوانب اليخت ومعه آلة تصوير ، تك . . تك . . عشرين الصور دون ان يدري أحد بوجوده ! وبعد التظهير ، أرانا صوراً وكأنها ديكورات لمسرح اللا معقول :

حذاءان في ضخامة حذائي اوليفر وبينها وجه صغير بليد وكأنه خلفية الصورة . وفي أخرى فم فاغر شهواني يحتل ثلاثة ارباع الصورة وعينان مغمضتان لا تريان . وفي ثالثة اظافر قدرة في اصابع متوفزة لتمزيق شيء ما ، وفي رابعة : وجه وسيم ، وجسد رياضي ، وابتسامة ناعمة ، وعينان لصوصيتان ماكرتان وملحتان ، عينا مخبر المستقبل . . . وهكذا

- ما هذا يا رجل . . هل تستخدم الانسان كحيوان تجربة ؟

- ابدأ . . انني اصور الجوهري . . اصور أهم ما في الشخصية في اللحظة التي انفلتت فيها من التزوير .

هكذا ردّ فاتح المدرس !!



في الخمسينات ، عندما ربحت لوحة فاتح الرائعة « كفرجئة » القرية المستلقية على جبال الشمال بألوانها العجيبة غير المألوفة ، وبالنبض الحي لصخورها البنفسجية الهادئة والحمرات الحارة ، احس الجميع ان عهداً جديداً في الرسم السوري قد بدأ ، في ذلك الوقت ، وفي رابطة الكتاب السوريين ، طرح اسم فاتح المدرس لقبوله كعضو في الرابطة الأدبية !

واحتج أحد الكثيرين المقلين :

- انه لم يكتب سوى ثلاث قصص بعد

ورددنا جميعاً بحماسة :

- ولكنها تعادل ثلاثة كتب !!

وقبل فاتح بالاجماع في رابطة الكتاب السوريين .

ولذلك . . ما كان اشد فرحي عندما علمت بأن فاتح ، أخيراً ، قرآن
يجمع بعض القصص القليلة التي كتبها في كتاب .

لنتبه ، ولا نغمّن في خطأ فاحش ، فنظن ان هذا العمل ، قد طبع
للذكرى والتاريخ ، كما يفعل بعض صغار ادبائنا ، فيجمعون مالاكوه في
مناسبة وغير مناسبة في الصحف والمجلات من كتابات سريعة ، واحيانا فجة
ذهب اوانها ولعلها ولدت ميتة ، ويخالون ان قدمها شافع لها في ان يتحف بها
الجيل الجديد ! !

قصص فاتح كأفضل لوحاته ، وبعضها ، كعود النعنع ورشو آغا ، من
أفضل ما كتب ادباء العربية على الاطلاق .
وليس من بين اخطائي الكثيرة المبالغة في التقييم .



عالم فاتح ، كعالم كافكا ، مأساوي ومظلم ولكن كافكا يصل بنا الى
درجة اللا جدوى ، بينما تحس بأن فاتح ، رغم كون الشر يطحن الخير في كل
قصصه ، ورغم ان ابطال اربع من خمس قصص ينتهون بالموت المجاني ،
نتيجة الظلم الاجتماعي وجبروت الطبيعة ، وبطل الخامسة يموت في الحياة
بعد ان استهلك تماماً كجسد وروح ، فإن القارئ بحس بموجة عارمة من
السخط والحقد ، تتجاوز مرحلة التأثر الى الفعل ، فاللا معقولة عند كافكا
يجل محلها عند فاتح آلية العلاقات الطبقيّة - الاقطاعية الشرقية الاستبدادية في
القصص - فهي تضعك أمام العدو وجهاً لوجه ، ورغم هزيمة الابطال
المحتومة ، فهي هزيمة لا تضع القارئ على حافة اليأس ، وانما على طريق
التغيير ، فلا معنى هنا لاتهام فاتح بالتشاؤم ، فمنطق الموت والمأساة في الفن

يتجاوز اليومي ليصبح الرمز للنضال ضد عذابات الانسان وضد مسيبيها .

وامعانا في شحن المأساة بأكثر اعماقها حدة ، يستخدم فاتح الطفولة المقتولة كذبح للبراة في نظام لا انساني مطلق الاستغلال فبطلة « عود النعنع » ، قصته العظيمة الأولى ، يجرف النهر الطفلة عالو وهي تحاول قطع عود من النعنع لتداوي به أمها المصابة بالمalaria ، بعد ان رفضت زوجة الأغا - قاتل ابيها - اعطاءها حبة كينا . والطفل عليوي احد بطلي قصته « النهر » يجرفه الفرات وهو يحاول اجتيازه لينفذ اخته التي خطفها « الافندية » الى حلب . والطفلة الصغيرة في « الغراف » تبقى الشاهد الوحيد على موت أمها المأساوي التي تحوم حول جثتها الكلاب .

وفي « رشواغا » تتعدى الفاجعة رشو نفسه لتسحب على بنته الصبية (الطفلة تقريبا) لتباع كصفقة يمنح بها حرته رغماً عنه ويلقى به - حرأ - امام الجوع والموت . وفي « خير والعوج » الأجير الذي جن من ضربة غادرة لوكيل الأغا ينتهي به الأمر الى دولاب التراكتور الحديدي تاركاً عائلة واطفالاً وأما عجوزا .



تلعب الصورة بوجه عام والصورة الطبيعية بوجه خاص دوراً مهماً في فن فاتح القصصي . فالفنان التشكيلي الكبير لا تحطه العين في قصصه ايضاً . . ولكن الصور هنا ليست اطاراً تزيينياً أو استطراداً شكلياً ، بل هي ، كالنهر المهدد تماماً ، تدخل في نسيج الحدث فاعلة ومنفصلة . . تتداعى احيانا فيخييل اليك ، لأول وهلة ، انها تنحرف بخط مائل نحو الهامش ولكنها سرعان ما تطوقك وتطوق الحدث معا وتندغم فيه خطأ ولونا فلا تؤلف « خلفية » اللوحة

على لغة الفنانين وانما سداها ولحمتها ، بل انها في قصة « الغراف » تكاد تطفى على الحدث نفسه ، ولكنها ادت دوراً تخفيفياً في الحوار المباشر في القصة ، وهيات الجو للمأساة ، ثم اندجت لتشكل بطلنة من ابطالها .

كل ما تلمسه يد فاتح من حجر وشجر ، وكل ما تراه عيناه من أفق وسياه وجبال ، يتحول الى وجود له حضوره المؤثر ، تشعر بغموضه وعدوايته فكأنه يشارك ، بل هو يشارك ، في غزل مصير الابطال الفاجع ولا يمكن هنا ، في هذه المقدمة المختصرة ، نقل النماذج والا نقلت نصف القصص ، ولكن اشير الى « عود النعنع » كمثال رائع على هذا التناغم الدرامي .



ولغة فاتح لغة طازجة ندية متكشفة وخاصة في « عود النعنع » و « رشو آغا » ، فوراء هذه العفوية والبراءة الظاهرية تكمن معلية وصنعة في اختيار الكلمة المناسبة ، واحيانا الغريبة ، واحيانا المخترعة ! المهم ان تلعب الكلمات دور الألوان في اللوحة من حيث التوازن والشفافية والايحاء ، فلا تستوقفك ولا تشعر بانفرادها ، وانما باندغامها المدهش في مجموع العمل .
واذا كنت ضد استخدامه لغة عامية مفرقة في محلتيها في قصة « النهر » فلاسباب فنية تتعلق باسلوب القصص فواقعية فاتح الملحمية التي تلعب الطبيعة والاسطورة واللوحة والألوان فيها دوراً مهماً ، لا تحتاج الى واقعية حرفية تنزل الحدث الى مستوى العادي لولا انه انقلدها بتلويينات أخرى خففت من تأثير حوار الطفلين البالغ البساطة بل التبسيط .



هناك ميزة أخرى فنية ، وهي فهم فاتح العميق لجوهر القصة القصيرة ،

فهو يقتنع باللحظة القصصية ، وهي عادة مؤطرة بزمان قصير وحدث محدد ، فهي ليست سرداً لتاريخ حياة ولا حكاية تمتد سنوات . ففي « عود النعنع » تحدث القصة بأقل من ساعة ولكنها تضيء حياة بأسرها بعلاقاتها الطبقية والاجتماعية . وفي « الغراف » تتركز في رسالة الأخت الى أخيها ، وفي « رشو آغا » في رحلته المتوحدة مع الحمار وتداعياته البائسة ، وفي « خير العوج » في بحث الأم عن ولدها المجنون . وفي « النهر » في فكرة عبور الفرات . هذا التركيز على حادثة صغيرة تكون البؤرة التي تجمع لتحرق نادراً ما نراه عند كتابنا الآخرين ، وهي ميزة لصالح الخط الملحمي الذي كتبت به

○ ○ ○ . هذه القصص

وبعد ، هذه ليست دراسة نقدية لهذه المجموعة الفريدة ، وإنما هي بعض الانطباعات السريعة التي اثارها لديّ قراءة هذه القصص من جديد ، لقد شعرت مرة أخرى ان اكثر من ربع قرن من الزمان الذي انصرم على كتابتهما لم يزدها الا فتوة ومعاصرة ، ذلك لأنها ذهبت بعيدا الى الجوهرى والحى والباقي في ضمير الانسان



عود النمنع

كانت الغمامة الرقيقة قد اكتملت فوق نهر « كيليكيا » المتسرب من أقصى الشمال السوري ، والظهيرة تسيل حرا لاغبا فوق تلال « حربة » و « دير شكين » ، ومن الجانب الغربي للنهر برزت قرية « داكرمان » كأنها عشر حجرات سوداء مبشرة فوق تل « بركة » ، ومن دون هذه الغمامة كان الدرب من « صولاق داكرمان » الى النهر يبدو وعرا ومقشورا كأنه جلد ضب تحت مجهر .

هذا النهر الوديع ، المتواضع ، كان كعادته نائما وقد أغمض عيونه الكثيرة ، تحت غلالات من عيدان القصب وأشرطة الصفصاف الحزين ، وقد مد جسده الطويل تحت ظلها الزرقاء الممتعة بعيدا عن عين الشمس اليقظى بلا رحمة ، متوهجة ، على كل حصاة نيرانها ، تتغلغل بين أيكات الخرنوب وأشواك الكرنج . انظر ، ان قويق الجميل يتنفس في الشمال ، كأنه نهر حي ، وعلى ضفافه ألف قطع في مراعيه .

ففي هذه الظهيرة المخيفة ، أغمضت « عالو » الصغيرة ، عينيها الرامدتين ، تحجب وهج الشمس بكفيها الدبقتين ، تسير الى النهر مطمئنة ،

من قرارة نفسها ، ورغم الأخطار الكامنة في شقوق الأرض وبين الصخور السوداء ، وبما أنها ذاهبة الى النهر فقد أحضرت معها رغيفا واحدا ، فانه يكفي ، وليتها أحضرت شيئا من الحلاوة ، اذن لاكلتها . هذا ما جال بسرها الصغير ، ولجأت معها جاريتها « نازة » ، ولعل « دنده » كانت تنازلت ورافقتها ، رغما عن ثوبها الجديد ، ولكن ما الفائدة ؟ ...

وضربت « عالو » كفا بكف ، كما يفعل الكبار ، لأنه ليس هنالك أحد ، لا حلاوة تأكلها مع رغيفها ، ولا جاريتها .

وتلفتت الى الوراء ، تمسح جدران القرية البعيدة بعينها الموجعتين ، ترى ما اذا كانت أمها وراء الجدار متمددة على الأرض مريضة ، معصوبة الجبين بالمنديل . ورفعت خصلات شعرها الشاحب عن وجهها النحيل ، ثم استدارت وسارت صوب النهر .

وارتفع في السكون الأبيض نداء بقرة وراء المرتفع الذي يجذب النهر عن عيني « عالو » فحشت الخطى ، وكانت تتحاشى السير على الحصى الذي انقلب الى جمرات تلدغ قدميها الصغيرتين المتربتين ، وقالت بسرها : « سأسبح بعد قليل » ، وأردفت : « اذا لم يكن هنالك صبيان » . وهزت رأسها الأشقر ، وبلعت ريقها ، وسرها أنها ستستطيع فتح عينها الى أوسع مدى تحت الماء ، وستسمع وسومة الحصى المتزلق مع التيار في قعر النهر ، وسيكون لها تحت الماء قاعة خضراء ، لبعض لحظات ، ثم تصعد الى وجه الماء ، وتبصق .

ورفعت الصغيرة كفيها الى شعرها ومسلته ، كأنما قد خرجت لتوها من حلمها المائي الرطب ، وكانت التربة الحمراء تشوي قدميها ، ليتها لبست

صندل أمها ، اذن لسارت وكأنها تمشي على أرض معشبة . وانحنى الصنيرة ، فالتقطت عودا يابسا من الذرة ، وجرته ، فارتفع وراءها خط طويل من الغبار ، وتوقفت لحظة لترى كيف ستوق الرياح الغبار ، فكان الغبار يساقط بهدوء الى الأرض ، وسرها أن تعلم أن لا ربح الآن ، وان كان وجودها سيخفف وهج الحر عن رأسها ، وقالت : « أنا فقيرة » . ومسحت قطرات العرق عن ظهر أنفها ، ووقفت على رؤوس اصابعها لتستطلع ، هل النهر بعيد ؟ انه وراء ذلك الصف من الحور .

وتصورت كيف كانت تذهب الى النهر من قديم الزمان مع والدها « مسلم » الذي أرسله الأغا الى مخفر العسكر ، ولم يعد حتى الآن .

وبدت جبال « كمنون » الشمالية بعيدة ، بنفسجية وبعيدة . « لعله وراء تلك المرتفعات الآن » . . وأشارت بالعود الى الجبال . وتذكرت أنه قال سيحضر لها تمرا - اذا عاد - كما سيحضر لامها الدواء .

وبينما « عالو » تحاور نفسها وهي تمضي على الدرب الى النهر البارد ، تعالى نداء بعيد ، آت من ورائها ، من اعلى التلة ناديا : « عا . . وو . . » فلم تلتفت ، واكتفت بأن جلست حيث هي ، ثم التفتت نصف التفاتة وجلة ، وقلدت النداء : « عا . . وو . . » . وسرها أن أيقنت أن الصوت كان لبقرة ، وليس صوت حارس الضيعة الذي يمنع الأولاد من مغادرة الجدران السوداء ، لا لشيء الا لأن « الأغا » قد أقام لنفسه بستانا بجانب النهر . وبما انها ليست ذاهبة باتجاه البستان ، فلماذا لا تنهض وتمضي بسيلها ؟ .

وهكذا نهضت « عالو » ومشت بهمة ، ترمق بين آن وآخر اصابع قدميها

المحترقتين . وأحست أن ماء يغلي في أعماق أذنيها ، فضغطت عليهما براحتيها فتحول المدير الى وشيش ، ثم عاد فاتضح أنه دوي تيارات النهر القريب ، يخالط حشيش أوراق الصفصاف على جانبيه ، وتذكرت لتوها لمخدير أمها لها : « ستموتين اذا وقفت في عين الشمس . . عودي اليّ بعد أن تعطيك زوجة الأغا حبة الكينا » .

ولكن لماذا طردتها زوجة الأغا ، ولم تعطها الدواء ؟ وكانت عيدان الحصاد تبدو وكأنها مسكوبة من زجاج أصفر ، فهو هشيم ، ولم تستطع ان تفهم لماذا منعوا عن أمها المريضة حبة الكينين ، ومر سرب من الجمران الأخضر فوق رأسها فبعثرت شمله بالعود الذي في يدها ، وكادت أن تنسى مهمتها ، فهي ذاهبة الى النهر في شغل . الدواء على شاطئ النهر كما قال الأغا : « خذي عودا من العنناع الى أمك أيتها العمياء » .
هذا ما أمر به الأغا . . .

« ولا يوجد عندنا طوقثور يوزع الكينا » .

هذا ما قاله الوكيل ساخرا ، وكان هنالك عسكري جالس على حافة عتبة باب « الأوضة » يأكل لحما فلم يطعمها . وتمنت أن تكون ذلك الكلب الذي يكسر العظام بأسنانه . ولكن هي ذاهبة في مهمة ، « الى النهر يا عالو » ؟ وضحك منها كل من كان في الأوضة عندما تعثرت بالكلب ، وخرجت باكية .

ورفعت البنت الصغيرة وجهها الى الشمس أول مرة ، بعد أن أغمضت عينيها ، لترى ما اذا كانت الشمس حقا ظالمة كالأغا أو كزوجته « فظلة » ، ودقت الصغيرة بقبضة يدها على صدرها - كما يفعل الكبار - وصاحت

« ريم . . ناقدن ظالم » وأطرفت لحظة وقد جمد وجهها فشدت على صدغها بكفها ومشت مترنحة نحو النهر .

وارتفع الأفق الشرقي كأنه جدار قد من زجاج رمادي رجراج ، كان النهر بعيداً وأمها مريضة ، والأرض حمراء كالنتور ، فهبط قلبها غماً وعطشا فجلست دفعة واحدة على الأرض ، وراحت تبكي معولة ، ولم تلبث أن شرقت بدمعها ، فأخذت عوداً من السوس ملقى بجانب الدار ومضغته ، ثم نهضت معتمدة على ركبتها - كما يفعل الكبار - ومشت ، فبرقت عيناها الزرقاوان بعد هذا البكاء ، وابتسمت بلا سبب كما بكت ، ومسحت - وهي تمشي - عينيها بكفها الأيمن ، ثم بكفها الأيسر ، وتسربت بقايا الدمع الى حلقها قبله بقطرات مالحة ، وكانت « عالو » قد بلغت « قبور الكاور » وهو المكان الذي اذا وقف الاطفال الكبار على صخوره المتبوشة شاهدوا النهر ، فتسلقت احدى الصخور ووقفت جاهلة على رؤوس أصابعها ، وحجبت بكفها اليمنى الشمس عن عينيها ، ومطت عنقها . ولكنها لم تجد النهر . . . الا أن ريحا رقيقة هبت على وجهها الملتهب ، فأنحدرت وراحت تركض وتغني « كندر ، كندر كندرا » . وهي أغنية كردية قديمة يغنيها الاطفال الأكراد الجلياع ، ومعناها « كوسا ، كوسا ، كوساية » وأردفت :

كندر كندر كندرا

كندر تفا برغرا

ومعنى ذلك أن الكوساية مع البرضالية . . الى آخر ما تبقى من
الانشودة :

كندر وينا هندركن

كندر وينا ماليكن

وكان النهر قد انكشف أمام عينيها ، فتوقفت عند أول شجرة زعرور ، حيث يقوم قبر ولي من أولياء الله « الأكراد » ، يشاع أن اسمه « ولي محمود » . أي « محمود المجنون » وقالت بسرها لولي الله : « لماذا لا يوجد زعرور على هذه الشجرة أيها الولي الميت ؟ » .

وانحدرت نحو الوادي العظيم . . .

أثار النهر ظمأ « عالو » فحقق قلبها بفرح رطب ، وتصورت كيف سيكون نقر الأسماك لقدمها لذيذا ومخيفا ، وفتشت عن عود غليظ لتهدئ به الكلاب التي تلجأ الى وحل النهر في مثل هذه الظهيرة طلبا للرطوبة وتخلصا من نهم الذباب الأحمر والقراد ، وتذكرت كلبها الأعمى الذي قتله حارس القرية في الشتاء الذي نزلت فيه من السماء « زعقة » عظيمة ، فأراد اظهار شجاعته فصوب بدوره « جفته » على كلبها المسكين . كل هذا جرى بعد أن سافر أبوها ولم يعد ، ويقال انه مات . الا أنها لم تصدق ما يقوله الناس ، فمسلم لا يموت ، لأنه طويل وشجاع ، وأنها تحبه .

وتطاييرت أسراب الفراش الأحمر وهومت في خفقات نزقة حول قدميها ، وفوق أعواد السلال الشائكة ، وكانت مياه النهر ، وقد تجمعت في بحيرات لا تحصى ، تبدو كعقد لؤلؤي ملقى على قطيفة خضراء مفروشة من أقصى الشمال ، من عتاب ، الى أقصى الجنوب الى حلب . كان النهر يبدو كصف من المرايا المكسرة مرصوفة بين التلال .

ولم تكن « عالو » وحدها على النهر ، فلقد سبقها جماعة من النساء يغسلن ويغتسلن حول قدر يتصاعد من جوانبه الدخان فنادتوا احداهن

تصرخ : « هل على النهر رجال يا بنية ؟ » الا أن « عالو » اختفت وراء شجرة صنصاف ، ولم تجب ، وتعالى هدير النهر حتى أصبح كهدير طاحون « دير شكين » في مسامعها ، وكلما تقدمت خطوة نحو الضفة ازدادت رطوبة التربة ، ولانت تحت قدميها ، وتغلغل العشب القصير الحاد بين فرجات أصابع قدميها ، ولم تنس التمتع فراحت تبحث عنه بعينيها الدامعتين فنادت بها امرأة اخرى : « عالو » عودي أيتها العمياء الى أمك ، وأردفت أخرى اذ تمشط شعرها ضاحكة : « ستزوج أمك من جاويش حسن اذا لم تمت . »

ثم هرولت نحوها امرأة مجدورة منكوشة الشعر متهدلة الثديين تقفز فوق الشوك وأمسكت بكثف البنت وهزتها صارخة . « لماذا جئت الى هنا أيتها الشيطانة الصغيرة ؟ ألا تدرين أن الكولة عميقة ؟ هل تودين أن تلحقي بأبيك مسلم ؟ .. »

أرعب الصغيرة هذا القول بسرهما في آن واحد ، وتراجعت أمام المرأة المنكوشة الشعر ، ووقفت مطرقة ، وقد جمدت معالم وجهها ، فتركتها المرأة ، وعادت تنظف مشطها ، وتلفظ بكلام كثير ، وصاحت بها امرأة أخرى تنشر غسيلها على الشوك :

- عالو ، يا بنيتي عم تفتشين ؟ ستقتلك الشمس اذا وقفت في عينها . . .

فقال عالو بصوت خفيض :

- أريد نعنما ، عود نعناع لأمي ، هي مريضة .

وحسبت الصغيرة أنهم قد سمعنها وسيركتها وشأنها ، الا أن هدير النهر كان أقوى من أن يوصل غمغمتها الى سمع أحد ، ولم تلبث النسوة ان تركنها وشأنها .

فاقتربت عالو من ضفة النهر ، ومن فرجة بين القصب رأت على الضفة الشرقية جماعة من الصبيان يلعبون في الماء ، وكم ودت لو أنها شربت وعبت ماء ، ثم سبحت وسبحت الى آخر الزمان ، وألتهتها ضفدعة خضراء صغيرة جائمة على شريط قصب ، فمدت عالو يدها فقفزت الضفدعة وسقطت في الماء تاركة وراءها حلقات حلقات . . . وودت لو كان معها عود ملتهب تأخذه من تحت القدر ، فتدخله في الماء ، اثر هذه الضفدعة المتوحشة التي أبت صداقتها ، اذن لكان للعود « جزيز » في الماء وانها تحب صوت جزيز العود الملتهب اذ ينطفئ هكذا « جز . . جز » .

وسقطت أبصارها على خزمة مزهرة من عيدان النعنع قائمة على الضفة ، فنسيت الصغيرة عطشها ، كما نسيت أمنيته في أن تسبح ، فتقدمت بحذر نحو العيدان المزهرة تجس مواطني قدميها ، وقالت تحدث نفسها :

.. ان السمك وراء هذه العيدان كبير . . وأدركت أن الماء عميق هنا ، وأنه بدأ يطل عليها بعيون خبيثة ، وبدت الفجوة التي تفصلها عن خزمة نبات النعنع كأنها بلاطة ملساء ، فاقتربت محاذرة تدوس العشب الندي خطوة خطوة خطوة ، واختفت عالو تماما بين عيدان القصب والصفصاف ، فكثرت الضفادع الخضراء حولها ، ترمقها بعيون صفراء كبيرة مستطيلة ، كل ضفدعة بحجم الفولة المقشورة ، مقشورة وملساء ، وأمسكت بصفدعة صغيرة جدا ، وقبلتها بحنان ، وراحت تغني لها هامسة : « ورافيره يورقشكه . . . وينافيره حيرانم » وتصورت الأمهات يحملن اطفالاً عراة على أيديهن ، شعرهم مثل القش ، وأنهن حائرات بحب أولادهن ، كهذه الضفدعة ، وأن افواه الضفادع عريضة كأفواه الأطفال اذ يصرخون طالبين أمهاتهم ، وأمهاتهم في الحصاد ، ونقت الضفدعة على كفها كأنها ترد « تعالي لي . . » وصمت

الضفدعة لعلها لم تحسن ترجمة الأغنية لصعوبتها . وكان نقيق الضفدعة أول تحية من هذا العالم الى عالو ، عالو البنت الصغيرة من ضيعة صولاقي داكرمان التي يحكمها الأغا الشرير « موكيا » والذي لا يعطي البنات اليتيمات دواء لأمهاتهن المريضات ، وأرادت عالو أن ترد تحية الضفدعة بأحسن منها فاسلمتها الى شريط عريض من القصب ، فاستكانت عليه الضفدعة آمنة مطمئنة ، فقالت عالو هامة : « أزتا حزدكم » (أنا أحبك) فتململت الضفدعة من طول زيارة عالو ، وقفزت الى الماء قفزة رائعة ، فقالت لها الصغيرة :

« وهل في قلب النهر طعام كثير أيتها الضفدعة ؟ » وأخرجت من قعر جيها « فرافيط » كعك قديم ولعقته ، وتمنت لو كانت ضفدعة .

وساد السكون على عالم الصغيرة ، وراعها أن تكون حقا وحيدة ، اذ ان الأصوات خفتت من حولها وازدحم في مسامعها الطنين من جديد ، وارتعش القصب فحقق قلبها ، وتذكرت عود النعنع الذي سيكون دواء شافيا لأمها ، فانتخب بعينها أكثر العيدان زهرا ، وكان الماء لا يزال يرمق « عالو » بعين واحدة كبيرة ، فمدت يدها وشدت اليها العود ، فانزلقت « عالو » .

وارتفع نداء مكتوم من طيات الماء على شكل فقاعات لم تلبث ان انطقت . . . وأرتفع رأس صغير ، شعره أشقر ، وضربت عالو بيدها الماء حاولت ان تمسك بالسواء فكانت هذه المرة عالية ، عالية ولم تلبث السواء أن اختلطت بالماء ، وفي غمرة رعبها المميت نادت « آو . . . » ونادت أمها بأعلى صوتها ، الا أن ماء النهر لين وعميق وقاتم ، وفي لمحة عين تقصفت جميع عيدان النعناع الـ . . . نع . . . النع . . . وحاولت أن تتشبث بها ، وكان التيار الخفي يدور بها ويقلبها ، واكتفى بأن دار بها دورتين ففيها .

غاصت عالو كما يفوص عود ثقيل ألقى عاموديا في اناء . فلامست
أقدامها القاع الموحلة ، ودارت في رأسها الصغير عجلة الزمن خاطفة
فصرخت : « آني . . . » أمي ، فقالت لها أمها : « هات يدك يا عالو ، يا
حبيبي » ، ونفذ بسرعة البرق أبوها مسلم خلال الغمامة الرقيقة ، وترك
السماء لأصحابها ، وانحدر كالشاهين نحو عالو ، وصرخ بها ، وهزها ،
بصوته الجمهوري أن « تمسكي بالحشائش يا عالو . . يا صغيرتي » .

ورأت عالو وجه مسلم يقترب ، ويكبر ، واختلط بوجه أمها ، وكانت لا
تزال تعصب رأسها بمنديل وراء الجدار ، وتحول قصب الشاطئ إلى ألف يد
منها السوداء ومنها البيضاء ، وعرفت بينها يد المرأة الطويلة ذات الوجه
المجدور ، ودارت وجوه كثيرة حولها ، وملا الظلام وجه يصرخ بها « إلى
النهر . . . إلى النهر » وشعرت أن يدا تمزها وتصرخ بها : « إلى النهر أينها
البرصاء » ، وألقى « حوكيا » إليها بألف رغيث وقع على وجهها ، فهي
تأكل ، الآن كثيرا . . من الماء . . وان الوجه الكبير وجه الأغا غدا كبيرا ،
مكشرا عن أنيابه كوجه الكلب الذي يكسر العظام ، وقبض على صدرها ،
فمزقه بأنياه ، وأرادت أن . . . إلا أن الفقاعات كانت قد تكاثرت على وجه
الماء ، فقالت لها أمها : « اذهبي إلى حلب ، مع النهر ، وسأذهب معك » .
وأمسكت بيد « مسلم » ودارت حولها ، تصرخ بها « معا . . » .

واحتواها شلال عظيم مظلم أحرق عينيها وعنقها ، وصدرها ، ومزقه ،
وشعرت بأنها تفوص بسرعة لينة نحو قاع عين كبيرة ، وتذكرت عين
الشمس ، وفار صدرها كالرجل ، وأنه سيففجر . . سيففج
وفار ماء النهر وطاق شعر أشقر . . كانت الشمس حسبته حصادا سبقت
وأحرقته ، قطف حلقات حلقات ، ثم طفا ثوبها الأحمر المنقط بنقاط بيضاء ،

حتى بدا كأن قلب النهر ينفجر حزنا وتقلب رأس عالومع التيار والتقى وجهها
بوجه السماء . . . لقد كان وجه عالوجيلا . . . الا أن وجه السماء كان لا
يعرف العداوة . . ولا الرحمة حسب عادته .

وقال الراعي الذي انتشلها مساء من الماء انه وجد في يدها عودا من
النعنع .



خير و النوع

الدرب الى ضيعة « عين دقنة » يبدأ من « كفر أنطون » عبر الترابية القانية ، تراب أخذ من الدم لونه وذلك ما امتازت به سهول الشمال المشرقة الوضاعة التي تمتد أميالاً حتى تنفان عند أقدام طوروس وكاورضاع ، تلك العمالقة الزرق من الجبال المتاخمة للحدود الشمالية لسوريا . جبال تأخذ لون البنفسج كلما اقتربت من معالمها الشاغرة ، جبال كأنها جدران لوحة خارقة البعد ذات شفق دائم رطب غارق في ضباب خفيف .

وعلى المنحدرات القريبة تتكوم ظلال كروم التين والزيتون والعنب ، وعلى سفوح « مشعلة » تبرز أكتاف عارية ووردية لانهدامات بعيدة الغور في التاريخ ، حتى اذا ارتفعت بك الأرض شاهدت ظلمات كفر جنة الزرقاء ، ومن الغرب تقف بيوت « عاشق كبار » عالية وربما خامرك شك في أن هذه الأرض كانت فعلا جنة صغيرة تمتد متعرجة الخضرة على حواشي فردوس يقع في مكان ما حول الجبل الأقرع ، وتطالعك بين سطور الأرض المفلوحة قصة .

فأنت تقرا الآن في كتاب أسطوري مصور ، هنا كانت ضيعة كبيرة فانطمست أثر حرب ما فأسست تلا ، فانظر ما أكثر التلال تقوم وكأنها قباب

فتران الأرض ، وإذا ما فحصت الأرض بقدميك كما تفضل الطيور البرية
ظهرت لك التقود العربية التي وزعها ابو عبيدة الجراح على جنوده قبل المعركة
او بعدها لا أدري . وتلك التي تبدو أكبر حجما ربما كانت لجنود سلوقس .
والتأكلة الحواشي ربما دفنها جماعة من المحاربين اليونان الذين رافقوا الاسكندر
المقدوني ، فهذه السهول الحمراء كانت ملاعب لجبايرة التاريخ الدامي ، راح
ضحيتها آلاف الفلاحين والفلاحات . . هنا سلبت مواشيهم ، وهناك
انتهكت اعراضهم ، وعلى هذه التلة أحرقت جثث الأعداء من الأهالي . .
حروب ذهب ضحيتها اهل الأرض أما المحارب فقد انتصر ومضى في غيب
التاريخ الكريه . . .

وفي صدر أم « خيرو » تنشب ، معركة أشد ضراوة من حروب الأيام
الخوالي ، فكان فائق آغا يصول ويجول في خاطرها ويفتك كالذئب بجثة على
قارعة الطريق ، جثة ابنها « خيرو » وان ابنها على الرغم من جنونه يحاول أن
يطيب خاطر أمه بعينه الفارغتين . . .

وضعت العجوز يدها على صدرها ، فتساقطت أحلامها تساقط حفنات
التراب فوق قبر ، ورأت أن منديلا ضخما بدأ ينسحب فوق وهاد تل اعزاز
وسفوح « مشعلة » وأن الفجر بعيد بعد ، وهي وحدها تضرب في البرية تفتش
عن عزيز غاب في دهليز مفزع .

رفعت أم خيرو يدها عن صدرها فهبت ريح اول كانون باردة عليها ،
وتغلغلت في عظامها وهي فريدة في هذه البرية ، فأصلحت غطاء رأسها ثم
نفضت ما علق بحدوتها من طين وشوك ، ومشت وفي صماغ أذنيها رنين
مدغوم بأنه طبل عميق الصدى ، مدغوم بصراخ قديم ، فزفرت في هواء
الفجر البارد وفي عينيها غبش ومسحة من دمعة دائمة .

وعلى أقصى الدرب كانت نقطة كبيرة تتحرك ، مقبلة نحوها ، فحثت خطاها نحو الدرب حتى اذا وضع امام عينها عرفت فيه « الجرجي حمدي » فبادرها بالسلامو عليكم . . . - وعليكم السلام يا عم حمدي ، دخيلك شفت اللي الموج ؟ حواليك ، جنب زيارة الشيخ صدقة .

وضاعت بقية العبارة في الريح عندما ابتعد عابر السبيل يحدث حمارة بان الله وحده هو جبار المصائب . .

وعاد السكون المعتم بحير الفضاء امام عيني أم خيرو وهي تضرب في الأرض الحمراء بقدميها تحكي قصتها لنفسها من جديد .

ولكن حتى القطا على جنبات الدرب كان يشاهد ام خيرو في مثل هذه الساعة وهي تبحث عن شيء مفزع يمشي كالحتيال بين عيدان الذرة المحصودة ، على اثنتين وأحيانا على أربع ، فلم يحرك ساكنا ، وكذلك الحجل لم يشأ أن يشب أمامها .

- ولعل طيور التوي ذات الأعراف ، تعرف . . تعرف .

قالت العجوز ذلك بسرها ، وأخذ وجهها شكلا كالأرض المغلوجة .

- « وان طيور التوي لم تتوت بعد » - .

قالتها بسرها أيضا : « ولعلها تطير الآن لقد أقبل الشتاء » .

وهز العجوز برد فاجأ عظامها ، وتحركت بومة على صخرة قريبة ثم جدت ، وعندما انحنت العجوز لتلتقط حصوة طارت وحطت على صخرة أبعد ، وبرز « مزار الولي » (صدقة) على يمين الدرب كأنه كومة عظيمة من الحجارة لولا بقايا قائمة من القبة .

- « يمكن يكون نايم عند الشيخ » .

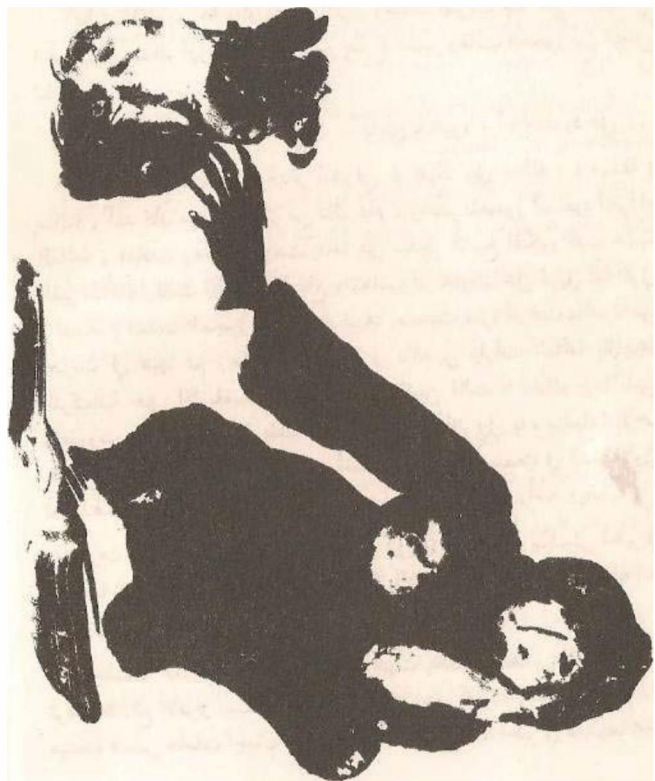
قالت ذلك بسرها واتجهت الى المزار وعندما اقتربت منه طار سرب من الغربان كان ينتظر أولى شعاات النهار بفارغ الصبر وغابت العجوز بين الظلل تنادي :

- « يول يا عوج . . . يا عوج . . . يا بني يا خيرو ، أنا أمك رد علي . .

وعندما خرجت من الجدار الشرقي لم يحرك ولي « الله » (صدقة) ساكنا ، لقد كان ميتا منذ أكثر من مائة عام ، وخطر للعجوز أن تعود لتقرأ له الفاتحة ، فعادت وعندما وضعت يدها على منديل الشيخ المتكور تحت خشبة القبر المتآكلة وكانت الأمطار والرياح والشعالب قد تعاونت على تمزيق لفة الولي (صدقة) فمدت العجوز يدها الى صدرها وسحبت صرة أفرغت ما حوته من خبزات في عبها ثم ربطت دمباكية الولي بالمنديل وقرأت الفاتحة باللهجة التركمانية حتى اذا بلغت الى مالك يوم الدين قالت : ملك يومنا لدين وتصورت ولي الله صدقة يقف أمام العرش الرباني وفي يده منديلها الأحمر يقول للعلي الأعلى أن أم خيرو العرج أشفقت عليه وعلى سمعته في الدنيا الأولى ثم يلتفت اليها باسمها ويربها عينه الواحدة التي في قرص رأسه ويغيب .

وهنا عادت الى واقعها فخرجت من الزيارة مشفقة أن ينكمش الخبز في صدرها البارد فلا يستطيع ابنها المجنون أن يأكله فيها لو عثرت عليه في برية الله بعون وليه الشيخ .

جلست العجوز على صخرة ، وتوجهت بخديها الجعدين الى الشرق ، ترقب طلائع الأنوار تهب في رحاب السهول ترسم أقواسا للحظات ، ثم تمتد مبتعدة فتمس هامات الجبال البعيدة المتكلسة بالثلج وبدأ الخبز في صدرها يجف



فتذكرت المنديل على دمباكية الشيخ وخالجهما خيط رقيق من الندم البشري
الأصيل فأبنا العوج لن يستطيع بالتأكيد بلع هذا العظم المشوي .

« سادفنكم أحياء » ..

قال فائق آغا من « عين دقنة » للفلاحين « وجمع بأم العوج خيالها في برية
عين دقنة وأحست أنها ستسقط بعد لحظات في قبر عريض « عرضه السموات
والأرض » . وانها لا تدري ما اذا كانت هي حية أم ميتة ، وان وجوه أهل
الضيعة قد برزت فوق الأرض مستندة على ذقونها في هذه البرية المفلوحة تلقي
ظلالها المستطيلة على المحارث الصدئة ، ثم انفطرت الوجوه دفعة واحدة
وعادت لتجتمع في وجه واحد هو وجه خير العوج ، وكان وجهها صارم
التقاطيع عميق « الشيء »

ان هنالك شيئا في وجه ابنا عدا الجرح ، عدا معالم الجنون ، لعله يريد
« الشيء » ، وباستطاعتها معرفته - لولا خوفها من أن يسقط الخيال في
الوهدة . . فأطرت العجوز وكأنها رؤوس نبات دبابيس الحمام اليابسة من
العام الفائت قد تلونت بالضوء الوردي المعتم ، وان دبابيس الحمام راحت
أطفال صغار ماتوا من الجدرى ، وان رؤوسهم مطمورة تحت التراب وأيديهم
تنقب جلد الأرض ممتدة حمراء عليها ريش ناعم ، ممتدة نحو السماء فقط ،
وهزها من تصوراتها طرق ضحكة مجنونة فصرخت « ولك يا عوج » .

ولكن لم يكن هنالك أحد ، لقد صوتت بومة حطت على ضريح الولي ،
وعادت الطبول تفرع في أعماق أذني أم خير . . . لعلها رياح الصباح
الباردة ، فاعتمدت بيديها على ركبتيها ونهضت فطقطقت عظام جسدها
طقطقة أكراز الذرة في التنور ، ونادت :

- رحمتك يا الله . . .

فضحكت منها البومة مرة ثانية . فتشاءمت العجوز وقالت :

- الله يعطينا خير هالنهار . . .

ومشت من جديد تضرب في أرض الفلاحة تبحث عن عزيز غاب .



كانت قرية « عين دفنة » من أسعد قرى قائمقامية اعزاز . وكان الأهالي يملكون أشبارا طرية من الأرض الكريمة يفلحونها ويأكل الصغار البطيخ والجس والذرة الصفراء ، ويحوشون الجذور الحلوة من الأرض ، جذور « الخاليوك والسلين » ويحكون حكاياتهم عن الخليفة عبد العزيز ، وينشدون أبياتاً للشاعر الحلبي « سعدان » وكان الناس يحجون الى قبر أخيه داود عليه السلام المدفون في قرية « شملا » وكانوا يرقصون كلما تكومت البيادر ، حتى اذا مات أحدهم حفروا له قبراً قرب الزيارة ، وربما عثروا على الكنوز التي دفنها جنود « شلمانصر » . أو يزورون « تل أرفاد » فيحدثهم سليمان مفتاح الخير ، عن « أضمن الطرق لاستخراج الكنوز » وكان القمر يدور دورته الذهبية فترمي الأرض وهي مغمضة العينين بالغلال .

وهبط عليهم فجأة ، فائق آغا ، كما تهبط أسنان الجرجر على أكوام الدريس ، هبط . . . بعد أن اشترى عشرات الأفدنة من مئات الفلاحين الذين سجنتهم الحكومة أثناء الانتخابات ، لقد كان قاضيا ! !
ويوم جاءهم « التراكتور » يقوده شوفير أرمني ماهر ، طار الدجاج ، وهربت الأبقار ، وانكمش الأطفال على صدور أمهاتهم . . .

الا أن خير العوج صاحب أرض البطيخ ، لم ينم تلك الليلة . . انه اجبر ، وان الأرض التي يفلحها أصبحت ملكا للأغا ، وان التراكتور فلاح هبط من الجنة ، من « أمليكا » هبط على عين دقنة « الحقيرة » كما قال وكيل الأغا . ولذا فخير لم ينم تلك الليلة .

وضمت العجوز كلتا يديها الى صدرها وبكت في الفضاء الرحب ، ودعت على فائق آغا ، ولم تجرؤ أن ترفع صوتها كيلا يسمعه الله . . . لان فائق آغا جاء بمشيئة الله الى « عين دقنة » كما قال الامام . . .

وباع أبو عثمان أرضه وهاجر ، وأم جمعة باعت أرضها لتخلص ابنها من السجن بعد أن تشاجر مع وكيل فائق آغا ، والحاجة فطمة باعت أرضها للأغا لتذهب الى الديار المقدسة وتموت هنالك ، وكذا هاجر الأجير « أبو المحلي » مع اولاده وأمه وزوجته الى (سجو) فالتراكتور يفلح خيرا منه . و (ابو رهمو) باع كرمه للأغا بعد أن أصابه الصقيع ، فداس التراكتور الكرم وقلبه قلبا فأصبح بحرا من التراب الأحمر .

وتصورت العجوز أن التراكتور يمشي على عظامها بعد أن تقبر ، فانكشمت ولعنت قزيب بك الجركسي لانه أول من باع أرضه لفائق آغا ، فجلب كل هذا البلاء على أهل الضيعة .

وتصورت أنها لو استمرت تمشي لوصلت حتما الى تلة الرؤوس التي حصدها « شلمانصر » . وكومها فوق تل رفاد في قديم الزمان .
وهنالك لمحت « شيئا » متكوراً على شمالها بين عيدان الذرة المحصودة ، فركضت نحو الكومة وتهاقت عليه باكية بصمت .

رفع الشيء رأسه ، وهال الأم ما لحق بابنها من تحول سريع ، أطاح بلامح وجهه التي تعرفها كما تعرف ظهر يدها ، لقد طال شعر رأسه وغطى وجهه شعر أسود كثيف قذر ، وانظمرت عيناه تحت حاجبيه ، وتورم جرح رأسه فاختلطت دماء جديدة بأخرى قديمة ، فأفردت الأم منديل رأسها فبان شعرها المخضب بالحناء ومسحت بالمنديل وجه ابنها وعينييه ، وشقت قسما منه وعصبت به رأس العوج وقالت :

- يا بني يا خيرو ، الولاد مشتاقين لك ما تروح عالبيت . ولما لم يجب قالت :

- أنا أمك يا عوج ما بتعرفني ؟ ابنك محمود عم يشتغل في حواش الزيتون ، يبسلم عليك .

وأخرجت العجوز مقصا قصت به الدم العالق بالشعر ، ثم مدت يدها الى عبها ووضعت بين يدي ابنها الخبز والبندورة والملح ، وراحت تطعمه بصمت ، وكان بين أن وآخر يدفعها بعيدا عنه ليقضم أطراف أصابعه .

وتسارعت الأحداث تعيد نفسها أمام الأم اذ تنظر الى رأس المجنون « يعيش فورطون » . . . « خيرو مجنون » . . . « العوج جن جن . . . جن » . . . ومسحت العجوز دمة بكمها . ورأت كيف ضرب وكيل الأغا ابنها غيلة بالفتاح الانكليزي عندما جاء يتلمس جتزير التراكتور . وكيف سخر العسكري منها عندما تقدمت بشكواها اليه فقال لها هازنا :

« ابنك جن ؟ » وضحك « خديه عالصفورية ، فائق آغا اله كلمة في الحكومة . . »

ومن يومها هام العوج في البراري والأم تخرج بين فجر وآخر تبحث عنه

بالتراب فهما تتقدان كالجمر ، وسر الأم أن ابنها قد بدأ يتصرف بمشاعر جديدة راودت عقله المحطم . وتأملت العجوز وجه ابنها المجنون ملياً ، فرأته أخذ يشبه وجوه الأصنام التي ينبشها « الانتكجية » من جوف الأرض قرب شق دروكب .

وارتفعت الشمس رمحا فوق تل أرفاد فهضت العجوز ممسكة بيد ابنها وسارا صوب الضيعة ضارين في أرض الفلاحة على مهل . . .

كان العوج يمشي أمام أمه وقد انكشمت يده على حجر التقطه قبل أن بهض ولم تحاول العجوز أخذه منه . عندما أطلقت شجرة التوت الوحيدة في قرية عين دقنة على الأفق الشمالي ترامي هدير التراكتور الى سمعها فجمد الرجل لحظة ثم استأنف سيره وقد اتسمت خطاه بسمة العاقلين ، وكان باستطاعة الأم أن تلمح أصابع ابنها تتشنج على الحجر تكاد تعصره ، فقالت بصوت حنون فيه رجاء وتحذير :

- ابني يا خيرو ، يابو محمود ، أعطني الحجر .

الا أنها لم تجرؤ على مس يده ، واتسعت المسافة التي تفصل الأم عن ابنها وعندما ظهرت بيوت القرية واضحة تنعكس على جدرانها الشرقية اشعة الشمس هرول المجنون يضرب الأرض بقدميه الحافيتين ماذا يده المسكة بالحجر أمامه كأنما يود تسليمها لعداء آخر . .

وفي هذه اللحظة كان هدير التراكتور يصم الأذان ، وبرزت مقدمته وراء البيوت الشمالية فركض المجنون وركضت العجوز ورائه وقد ادركت وهلة هدف أنها . . وراحت تصرخ برجال القرية أن « أوقفوه » . .

وتجمع بعض الفلاحين وحاول أحدهم ان يتقدم فأمسكت به زوجته ، وركض الأطفال هنا وهناك وتسلفت النسوة الأسطحة واعتلتها ، ورفع حمار

أذنيه وصوبهما نحو الرجل الراكض ثم ما لبث ان استدار وراح يرعى قرب
الزبلة .

ركض العوج كما يركض أي مجنون في شوارع المدن الكبيرة ، كان يدوس
الحجر المدبب والأشواك الا أنه لم يقع ، وكانت عيناه عالقتين بالآلة الضخمة
المتجهة نحو أرض البطيخ . فصاحت امرأة تحمل وليدها ضاحكة :

ولك يا عوج التراكتورة رايحة على أرض البطيخ .

وكانت أنفاس العجوز قد انقطعت فجلست تبكي وتضرب الأرض بكلتا
راحتيها باستمرار وتنادي :

- يا محمود الحق أبوك .

الا أن الصغير كان يعمل في تعفير الزيتون فلم يشاهد أباه يطارد التراكتور
الذي ألحق ببيته الخراب . .

ركض العوج فبلغ التراكتور الذي أخذ على حين غرة ، فأخذ قائده
الأرمني يدور به وكأنه على بغلة جافلة ، وراح المجنون يضرب حديدها
بالصخرة الصغيرة التي في يده ، وركض بعض الفلاحين من ذوي النخوة ،
الا أن أسنان التراكتور كانت قد دارت بثوب المجنون وطوته تحتها فتمسك
المجنون بحديدها وراح يقضمها بأسنانه بينما تعجن ساقيه عجنا . . . وقبل أن
يفطن السائق المدعور ، كانت الآلة قد عمجت ما بقي من خيرو العوج ،

وخلطت دمه بتراب أرض البطيخ . . .



الغراف

كان اليوم ، يوم جمعة ، وفي مقهى « النجمة الحمراء » في حلب ، جلس أمامي صديقي المعلم شهاب يقضم أظافره قلقاً « حائراً » ، وقد ثبت عينيه في زاوية حادة على حدائه ، وقد استطلت معالم وجهه بعد أن صبغته لحية مهملة كالهباب ، وعلى كفيه حطت طبقة من نخالة قشرة رأسه فهي كنجوم المعرى على معطفه الكحلي ، ثم تأوه هذا الصديق المتعب وأخرج من جيب صدرته ساعة كبيرة وحملق بها لحظة وأعادها ، وأخذ يقضم أظافره من جديد .

كنت أراقبه كما أراقب الطريق ، فالشمس الخريفية باهتة والحياة كبقرة وادعة تمشي على مهل ، وانني أعرف أسبابا كثيرة لاحزان أمثالنا الكادحين . . ثم تحرك بعنف وأخرج من جيبه وريقة مدعوكة بنزق ، فرشها على مرمم الطاولة . وتعمد أن يجعلني أقرأها معه ، لقد كانت رسالة عادية ، من أخت إلى أخيها ، فقلت له مازحا :

- هل هي أختك بحق وحقيق ؟

- . . . بلى . . من لحمي ودمي .

فضحكت وقلت :

- لعل دمك فسد في حلب . لم لا تسافر اذن ؟

... -

- دعني أقرأها بامعان :

أخي الغالي شهاب حفظه الله . اني مريضة غير قادرة على شغل
البتان . أرسل لي مع حاملها ليرة سورية واحدة أو ليرتين ، وطوايع
عرضحال مستشفى . ان أحسنت أحضر لطرفنا . بنت أختك فهيمة الصغيرة
نوس يديك الكريمتين . أختك المشتاقة والسلام .

الأمضاء : « عايشة »

- هل تصدق ؟ .

قال شهاب :

- أصدق ماذا ؟ قلت .

- اني لا املك ليرة واحدة اليوم ، ليس معي الا « شكلة المقهى » .

- ألم تقبض راتبك بعد ؟

- لا . فمحاسب المدرسة يعذبنا كل آخر شهر ..

- أختك ما مرضها ؟

- صدرها .

- لم تدخلها المستشفى ؟

نحن من أهالي الباب . والأمر يتطلب وساطات . يقولون أن لا مكان

اليوم ، تعالوا غدا . هكذا ...

- وهكذا حتى يموت المريض .. معك حق ؟ لكن .. ماذا ؟ هل قلت لي أنها متزوجة . ولها طفلة ، أين زوجها ؟

- غرق في غراف البستان منذ أشهر قليلة .

- ألم تحصل لزوجته على تعويض ؟ ألم يقتل أثناء العمل ؟

- نعم . لكن المحكمة طلبت وثيقة أنه كان يعمل في بستان كذا .. ومن

رب العمل بالذات .. و .. و ..

- فهمت . في الريف لا يعطون الفلاحين أمثال هذه الوثائق ، فللدابة

وثيقة شراء وبيع أما للإنسان فلا .. بإمكاننا إقراضك من المال ما يكفي لزيارة

المريضة ، هل تسمح لي بمرافقتك فالיום عطلة واني أحب الريف .

- كما تشاء .

هلم بنا .

وفي الأتوبيس قال شهاب أن أكثر الأغنياء كلاب استرالية

متوحشة . ولم أحاول تكذيبه ، وكان الصباح قد ولى وجاء الظهر بمكبرات

الصوت تجار بكلام غير مفهوم على أنه أذان المؤذن . وشخرت السيارة

الشاحنة ونق الدجاج تحت المقاعد وشرّت « أطميزات » المخلل على الركاب

من السقف وأدخل أحدهم معزى صغيرة معه ، وقد خبأه في كيس ،

وخرجنا من حلب تهب علينا عطور المزابل الشرقية من أحياء الفقراء في

« قاضي عسكر » ومررنا بأكواخ اللاجئيين فبدت كأنها معسكرات اعتقال

وراء الأسلاك الشائكة ، ولم تصافحنا ريح تشرين الا عندما دخلنا منطقة

الكروم ، كروم الفستق ، فالتفت شهاب وقال :

- لمر زوج أختي في بستان كهذا ..

- لمحت الأرض أم فوقه .

.. قصدي تحت أكوام الزبل كهذه الأكوام . وأشار بيده عبر نافذة

المنارة الى البساتين والكروم .

- هل أختك تعمل مكانه ؟

- نعم . بساتية ، لكن جسمها ضعيف ...

- بل العمل في البستان مرهق فالأوساخ والوحل ثم ان غلة البستان

تذهب الى صاحب البستان ... وجميع بساتين الشرق قدرة ، انها مزابل

عامرة

- في دمشق بساتين نظيفة . قال شهاب :

- لا أصدق .. لعل أشجار الجنة وحدها نظيفة واذا كان من المقرر أن

يكون بساتينها شرقيا فأشجار الجنة وأزهارها كلها اصطناعية حتما .

فالتفت شهاب وابتسم لأول مرة وقال :

- ولم كل هذا التحامل على الجنة « شي حلو » في الحياة الدنيا جهنم وفي

الاحرة أشجار اصطناعية ..

... فضحكنا ، وشق الأفق الشرقي عن ابتسامة مملحة الجبول الحلوة

كسيف أبيض رقيق يبرق تحت الشمس ومن وراء السيف سلسلة زرقاء ، تلك

حبال ما قبل نهر الفرات البعيد ..

- فاتح ..

- نعم .

- هل حقا نستطيع الحصول على تعويض لأختي ؟

- نعم ؟

- من المختار .

- أي مختار ؟

- ألم أقل لك ان صاحب البستان الذي تعمل فيه أختي هو مختار الحي أيضا ، انه غني .

- الآن وضح الأمر ، فهمت معنى رسالة أختك .

- ماذا فهمت ؟

- فهمت أن هذا المختار لم يسعفه ضميره حتى ختم عرضحال المريضة مجاناً مع أنها تعمل في بستانه . حقا انهم كلاب استرالية متوحشة ..

- الا تستطيع ؟

- ماذا يستطيع أن يعمل انسان بمفرده ؟ يجب أن نحارب جميعا هؤلاء الكسالى الذين يتمددون على حرير بينما الكادح يدفن في منزله مثل زوج أختك ، ما اسمه ؟

- سالم .

- أعرف سالما آخر .. مليونيرا . انظر أي فرق عظيم ما بين سالم تحت المذبة وسالم فوق حرير .

- وانك تعطيني هذه المحاضرة مجاناً .

سكت شهاب ، وكان الدرب الى مدينة الباب عملا ، فرحت أفكر .
 ١٠٠٠ مصائر القطعان البشرية بينما كان صديقي يقضم أظافره ، وبدأت
 الفضة تنمخ كزهرة من أزهار الغضب ، زهرة جهنمية التصميم جميلة كبناء
 هائل بسكنها زنبور ذهبي مخطط بالأصفر السام والأسود الرسمي وان أوراق
 هاه الرهرة من قصاصات شفرات جيليت . وعبيرها رائحة جنسية قلرة .
 فقلت له مؤكدا :

لا يجن لاختك الحصول على تعويض ، لا يجن ، هكذا تقول
 الهوام

فالت شهاب ونظر في عيني مستفها .

قلت لا يجن لها ما لم تحصل لها على تلك الوثيقة والوثيقة بين أنياب كلب
 ١- الى منحش فتقدم حضرتك ، واحصل على المستحيل من أولاد
 الغلاب .

عاد شهاب الى قضم أظافره كما يقضمها كل العمال حين تسنح لهم فرصة
 ١٠٠٠ . وقال مخمخيا :

- القنائة عوجا .

- لم لم تكسرها ؟ اكسرها . . اسحقها . . ازرع البذور في أرض لا تثبت
 الا الحجر .

وصمنا حائقين .

وكان كل راكب في شاحنة الادميين يفكر بدوره في لون من ألوان

الكرب . أو كان كل واحد منهم مكروبا « أوريا من أرباب الكرب والمسكنة
والخنوع . وفي السماء الصغيرة عبر النافذة حلقت طيور ريفية زرقاء ، وبدت
البراري حلوة مطمئنة فقيرة جدا . .

وكرت صور ريف المنطقة الشرقية الشاسعة أمام عيوننا . فرأينا أجمل
سواء . . سماء ساكنة فوق قبر واسع نبتت فيه الأحزان عاما أثر عام ثم عادت
فاندفعت فيه من جديد ، وهكذا تجري الحياة . . وتصورت أن هذه السماء
الناصعة تابوت عتيق هرب منه صاحبه وداس الاوتوبيس في حفرة ثم خرج
منها بعد أن خلط أمعاءنا . . فصحوت من تفكيري السماوي الخطر . ولم
نبلغ قصبة الباب الا وكان صاحب الاوتوبيس السمين قد انجز عد غلته من
الليرات السورية . وبدأ علينا نحن الركاب الفقراء اننا قطعنا أربعمائة كيلو
متر لا اربعين . .
ونزلنا . . .

وكان مساء الجمعة هذا بدأ بفرش ذاته على الربوع كبقعة من زيت
المعامل ، أو أن بدويا عملاقا فرش بساطه العكرها ، أو أن رساما من رسامي
« الارت - مودرن » حمل مكنسة بدلاً عن فرشاة وراح يتلف هذا العالم
المسكين التعب ، بألوان استعارها من عقب مقلاة أو بطن مدخنة ثم راح
يمزجها ببقايا دم مسلخ ، فألوان تشرين تعصر قلبي ، فأشم احتراق قش
البراري والأفق الشمالي عابس الجبين والغربي مجروح الخد وعلى الهضبات
الجنوبية تطير أسراب من الغربان والبط البري ، وبدت لي المدينة كأنها معزوفة
مشورة كثوب على أرض معركة مهجورة . ومررنا أمام دار البلدية ثم
السراي ، وارتفع صف السرو الكثيب كأنما أحدهم يؤكد وجود مقبرة في
هذين المكانين .

وسار شهاب أمامي في الدروب التي بدت كأنها منخرطة في الحواري المتداعية ، أو كأنها فجوات مبطنة بالخيش ، ومسدودة النهايات بتوايت وأكوام من صوف القبور قبيل آذان العشاء . .

. . . وترامى لأسماعنا نقيق حمار مسائي يؤذن مؤكدا قدوم قوافل الأحزان الليلية ، ثم ختم نقيقه غير آسف على شيء . . فتنتطلق الغربان أوتوماتيكيا بعد ذلك فوق المآذن بعد أن تدوي السماء بأصوات مكبرات الصوت المؤذنة بكلام غير مفهوم . ان المكبرات لعنة المدن وأصبحت اليوم لعنة جديدة في الريف ، فأين صوت بلال الانساني من هذه الأبواق التي أضحت أجراس الكنائس انسانية أكثر منها . وكدت أخلط في أفكارى حتى اذا انقطعت فجأة أصوات المكبرات عدت أسمع وقع اقدامي على تراب الدروب الملتوية و « شهاب » يمضي قدما أمامي ، وبلغنا الطرف الشمالي من المدينة الصغيرة ، فوقف صديقي أمام بوابة بلا باب كتب عليها أحدهم بحبر الكوبياء :

« هذا بستان الحوري لصاحبه الحاج فيض الله مختار المحلة الشرقية » .

- تشرفنا . .

ومررنا تحت رحمة فنطرة الحوري المتماسكة بحقد وذعر ، ثم قفزنا فوق جدول من رائب الروث وتجنبنا حاجزا من الأسلاك الشائكة ، وأضأت قداحتي كي لا نعثر ، فمزق السكون من أقصى البستان كلب رخيم الصوت جائعه . وتململت فوق شجيرات الرمان عصافير الدوري ، ثم عاد فشرط حرير الصمت صوت فولاذي لبومة تنادي « غريب . غريب » . . وكانت أشجار الجوز الغائبة في كحل السماء ترسم شبكة جوية وقعت في شراكها

مجموعة نجوم بنات نعش وقبضة اخرى من الأضواء السماوية المجهولة ،
وفوق أصابع شجرات التين حطت نجمات تشع وتنطفيء .

- هذا هو الفرات . قال شهاب بصوت أبح .

- اذن اتق شر من أحسن اليك .

ووقفنا .

وقف شهاب أمام باب من الخشب الضيق ونادى :

- عايشة .. عايشة ..

...

وكانت الدار المستطيلة منخفضة الجناح قام حولها سور من أشواك اللوز

المر .

وطرق الباب بيده ، فهأت هرة من الداخل . وخيل لي أنني أسمع بكاء

صغيرا خافتا أو أن أحدهم يتنفس من أنف مسدود وراء الباب .

- انها مريضة ولن تغادر الدار .

- لعلها نامت . لعل جاريتها ...

- ليس لنا جيران . البستان بعيد عن البيوت .

ودفع الباب برفق فانفتح وصر صريرا أبح . فدخل ، وغاب في عتمة

الدار .

بعد لحظات ... طويلة ... أضاء الغرفة فانوس بعث الحياة في

أطراف المكان ومسح العتمة بالنور .

وكان فوق الباب عامود نافر من السقف علق به إطار من الخشب بدا لي كوجه كبير مثقوب وسمعت طيران أجنحة وشممت رائحة اعشاب برية غريبة ، وخرج شهاب على عجل يدعوني أن :
- ادخل ..

دخلت . . وكانت لمبة زيت كاز نظيفة تمنح الغرفة لونا آمنا تطمئن اليه عيون أبناء المدن التي جلدتها أنوار النيون الفاخرة ، وخيل الي أن هذه اللمحة تنقلني الي طفولتي أيام كان العالم هادئا ، وعلى الأرض في صدر الغرفة نام أحدهم تحت لحاف أطلس سماوي اللون هريء ونظيف ، وشيء . . . آخر كان يتحرك بقرب الجدار بني اللون ، طفلة ، وانتصبت هرة فتمطت ، وقوست ظهرها ثم اقتربت متثابة من الطفلة ومسحت جنبها بها ، وعلى الأرض امتد حصير أخذ لونه من الزمن والتراب ، وعلى الجدار فوق جرة الماء الكبرى علقت تميمة من الحرمل لعبت بها ريح المساء ، ويساط كروي مقلم كان يغطي مجموعة من لوازم البيت ، هذا كل ما هنالك ، الا أن يدا باهتة كانت تبرز من تحت اللحاف حطت على الحصير . . بلا حركة . وانطلقت في جو من الغرفة نقاط رتيبة تسقط من مقر الجرة في طاس نحاسية ، فكان صوت رشح الماء يتضخم في هذه الغرفة كبالونات لا مرئية فاحتبست الأنفاس ، وحركت الطفلة قدما الي الأمام ، وانكمش صديقي شيئا فشيئا على نفسه قرب الفراش ، ورأيته يعبث باللحاف ، وتقوس ظهره ، وسمعته يتحب بعد أن اخذ يضرب الأرض بقبضة يده .

أدركت أننا وصلنا بعد أن حملت تلك الرياح نسمة من هذا المكان . . .
بعد أن تركت أثرا من رائحتها ، رائحة جسم غريب عن الأرض شد الذاكرة

الى ما وراء مقاييسنا لا بل شلها للحظات ، ثم عادت مشاعري الى عاديته .
وان يدا كانت تلمس قلبي . يد من خشب .

- اختي كالثلج ، يدها باردة ..

- لعلها الحمى ، أو عارضا ما .. أكشف عن وجهها

- لا أجروء ، أخشى أن

.....

واستدرت نحو الطفلة وقلت لها بصوت أرحمني أنا :

- كيف حال ماما يا حبوبة ؟

فلم تتكلم ، وبدت الطفلة أمام عيني كعجوز قصيرة .

ثم درجت نحو كوة من الجدار وأخذت منها طوقا من الخرز الملون والودع
الأبيض وتقدمت من خالها وألقت الشيء فوق اللحاف وعادت الى مكانها .

فقلت لها :

- أين لعبتك ؟

فدرجت نحو الكوة من جديد فأخرجت انبوبة حبوب وتقدمت من
خالها ، متجاهلة إياي، وألقت على الفراش بالانبوبة وعادت الى مكانها صامتة
ترمقنا جميعا بوجه واحد . ثم استدارت ببطء وزفرت ودرجت نحو الكوة
للمرة الثالثة وأخرجت منها لعبة من الخرق وعيدان الغاب وجلست مباشرة
تحت اللبنة وراحت تعبت بلعبتها .

.... مد شهاب يده ببطء وكشف عن وجه أخته ، لقد كان وجهها

ناعم التقاطيع كأنه يغني أغنية صفراء غريبة المعاني ، أو أنه وجه نائم نصف نوم . وقد عصبت وجهها بمندبل صلاة أبيض اللون قبل أن تنام .

وافترت الشفتان عن آهة . وانتفض ظهر شهاب ، واقترب بوجهه من وجه أخته وأخذ يضغظ على خديها بيد مرتجفة ثم تناول كفها من الأرض وأخذ يعصرها ، إلا أن الكف سقطت من يده على الحصير تشير بسبابتها نصف إشارة إلى شيء مجهول ، لقد كانت علامة الأبدية مرسومة بطباشير صفراء على الوجه ، ثم أن هذه اليد قد طرقت البوابة الثانية .

- مية ؟

هز برأسه نادباً ولم يجب .

- هل فحصت نبضها ؟ قلبها ؟ هل أذهب وابحث لك عن طبيب .

هز رأسه بصمت نادباً ولم يجب .

وكنت أعرف أن ما معنا من المال لا يكفي لاحتضار طبيب فوقفت حيث أنا ، ولم يحاول الصوت يوماً أن يخفي حقيقته . قال بصوت متحجب :

- انها مية . من زمان .

وأردف مطرقاً :

- خذ الطفلة ، أخرج بها .

واستدار نحوي بوجه عنفه الحزن وقال باسماً كفيه :

- ماذا كان سيتم بجثتها يا ترى لو لم نحضر اليوم ؟ .

وأردف :

- البستان ملآن بالكلاب والمهرة ، كانوا أكلوها .

ثم قال كمن يحدث متها جميع البشر :

- ستأكلها الكلاب ، ستأكلنا الكلاب جميعا يوما ما .

ورمقت الطفلة بطرف عيني ، فكانت ساكنة تحملق بلبعتها ، فبدت هي الأخرى كلعبة ، ثم انتصبت واستندت الى الجدار ممسكة لعبتها من ساقها وأخذت تمسح الجدار بكفها وتحملق بنا جميعا بوجه واحد ، ثم قالت بصوت أجش لا يتناسب وسنها :

- ماما بدها مي . . .

بدا لي أن صوتها سيخرق الدنيا ، وخيل الي أن الألم الحائر في عقل هذه الطفلة الصافي مادة ثقيلة ، أثقل من كوكب الأرض برمته ، وأن صوتها اللحظة يعني ارتطام سكين ضخمة فوق عنق غليظة مجرمة ، عنق متفتحة الشرايين .

- ماما بدها مي . . قالتها بنبرة مشفوعة بأسى وخوف . فاقتربت منها ورفعتها عن الأرض وقلت لها :

- ماما نامت ، ولن تفيق الا اذا طلعت الشمس يا صغيرتي . انظري بعد قليل . وأشرنا الى النجوم . . . سيبزغ نجم آخر . . . نجم يحبه جميع أطفال الدنيا . وسأعلق على صدرك نجمة مثله . . .

. . . وأرسلت أبصاري عبر البستان الكثيب ، لقد كان العالم مهللا ، وارتطم بصري بالغراف ، وبدا لي أن السكون مادة .

- خذي قطعة السكر هذه يا بنيتي ..
وناولتها قطعة درويس ريشا يطلع النجم .



... نهض شهاب بعد أن غطى أخته ، وحملت الطفلة ، وتركنا النور
مضاء بعد أن أفلنا الباب ، ورأيت يوضع في جيبه ورقة وقال أنه وجدها مطوية
تحت الوسادة . عرف أنها عرضحال ، فقر حال ، والتماس لدخول مستشفى
الدولة غير أنه ينقصها الختم والتوقيع والطابع .. ورقة لم يوقع عليها المختار
بعد .



مررنا بالغراف ثانية في منتصف الليل ، بعد أن اتخذنا قرارا دنيويا بشأن
الميتة كيلا تأكلها الكلاب ، مررنا بالفرات فوقفنا زمنا أمامه حيارى والطفلة
لاهية بورقة « السلفان » الدبقة تنقلها من اصبع لاصبع ، والقمر بهت في
بستان الحورى يجير وراءه شبكة ضخمة من نجوم وأمانٍ عالقة بجميع
الأفاق ... فتناولت حجرا قذفت به الغراف فسقط في قرارته ، فانطلق منه
دوي كأهة نهاية أغنية شرقية ناعسة ، أو كما لو أن نجما انفجر من مفايزات
الكون ، الى ملايين النجوم ، فأضاءت الدنيا تدعو جميع البؤساء من
الكادحين في الأرض الى بناء عالم لا تأكل فيه الكلاب جثثهم بعد
الموت .



النهر

كانت كرتان من الخرق تركضان على النهر ، فلا تستين العين لهما شكلا ، وكان ظلّاهما يقفزان اثرهما كدجاجتين مذعورتين ، والشمس تسيل نارا محرقة على كشبان الرمال ، وقد عكست بلوراتها آلاف الشمس الصغيرة ، والفرات العظيم تمدد كرداء ابيض مسجى من الشمال الى الجنوب الشرقي كأن روحا يقظى تسكن الرمال والماء والسماء .

وتوقف الشيطان وكان احدهما أسمر الوجه ناحلا جدا ، لعله في التاسعة من عمره شد شعرات رأسه الى اعلى بشريط احمر . فبدا وجهه ، كوجه خفاش .

أما الثاني فقد كان اكثر طولاً ترك جديلتين رقيقتين على كتفيه ، حلوا تقاطيع الوجه ، واسع العينين ، حزين الملامح ، وبما أن الشمس كانت في السمّ ، فقد ارتسم على خديه ظلال مخططة لهذين طويلين .

ضحك الطفلان لاهئين ثم قال احدهما لرفيقه :

- تروح تا تروح لأختي ؟ تروح وياي ؟ ومسح الجانب المزبد من فمه .

- لا يا خوي ، آني ابوي يضربني بالخيزرانة ، مقدر اعموم النهر فايض هالساع .

- ترى انطيك هاي ، و اشار الى خريزة حمراء وحيدة جعلت بخيطلها الازرق طوقا لعنقه .

فأمسك بها خليف ، وراح يتأملها بلا اكتر اثار ، كمن يعرف سلفا اثمان الاشياء ، ثم مسح حبات العرق عن ظهر انفه وقال :

- ما تريدها ، امي عندها جتير ، ثم نظر بعين الخبير الى النهر وقال :

- ي وال ما تخاف من الميه ؟ دحج ، و اشار بيده النحيلة الى الفرات العريض وقد بدا تشوب بياض مائه حمرة الرمال ، وكان فوق الامواج الناعمة المتلاحقة ، لقلق نهري يحوم فوق الجزر البيضاء المشقق وجهها ، فراح الطفلان يراقبان طيران اللقلق صامتين ، وكيف يغوص في لجة الماء ثم يرتفع بعيدا .

فضيق الطفلان ما بين جفونهما ، ويدون أي جدل ، ركضا فجأة ، من جديد ، بكل ما في وسعها ككرتين من الخرق تقفزان فوق اشواك الخرنوب والسوس ضارين بأقدامهما شجيرات الطرفاء القصيرة النامية بين الرمل ، متحاشين الحفاثر الغادرة .

وترامى الى مسامعها ، فجأة ، رنين جلاجل قطع من الغنم بدأ يتسلق منحدرات النهر متجها صوب القرية فجثا وراء دعص من الرمل ، فشد عليوي ودن رقيقه خليف وهمس :

- يوال الراعي يشوفنا ، يضربنا .

فأجابه خليف عمداً بالقطيع :

- تعال نصيح مثل الذباب ، نجفل الغنم .

- يوال هذنا غنام الافندي

- الله يشبحه وش ينونا من الغنم غير البعور والعجاج ؟

واختبأ وراء الدعص .

وجئنا كطائرين من الحجل وراحا يحفران في الأرض اللينة كخلدين ، ثم دفنا كفيهما وارجلهما في طبقة رطبة من الرمل الجديد ، حتى اذا اقترب القطيع ، انتصبا مولولين كعفريتين نائرتين الرمال في الهواء ، فانفرط عقد القطيع .

- يوال جانا الديب ، جانا الديب .

وتفرقت الاغنام شذر مذر ، وانتبه الراعي ولوح بعصاه في الهواء وصرخ .

- يوال يا عليوي ان دريت امك تدبحك ، ثم توجه بعصاه نحو العفريت الصغير خليف وصرخ مهددا .

- والله يا خليف لو الفندي دري موت ابوك من الجتل .

ثم أردف :

- يوال يا خليف يا مسخط ، والله ان وقعت بايدي اعجك بالعصا .

ثم نصحهما بوجوب العودة الى الظل كيلا تشويهما الرمال ، وقبل ان يستدير انذرهما بان الفرات غادر .

فصرخ الطفلان بصوت واحد مرح .

- نريد نروح لحلب

وقال عليوي كالرجال :

- ريد اعود باختي خدوها الافندية نخدم عندهم .

وقال الصغير مؤكدا .

- اي . . حلب موزينة نريد نجيب عزيزة من عند الخنازير .

فضحك الراعي منها ، واستدار بقلع جزمته من الرمل ثم تناول نايه من جيبه وراح يعزف وراء القطيع الذي عاد فانسجم كأن لم يكن هنالك ذئب او عفريت .

اما الطفلان الصغيران عليوي وخليف . فقد شكلا ثوبيهما باسنانهما ، ودون سابق انذار استأنفا عدوهما من جديد ، ودارا حول الكثبان .

ثم انحذرا نحو النهر ، الذي انفرج امامهما عريضا مثائبا كالمارد ، لا نهاية له فقال خليف الصغير :

- يا عليوي الميه جانه

غاصت اقدامهما في الرمل الاسود المشبع بماء النهر واحسا بالرطوبة اللذيذة ، في هذا الجو المحرق .

ثم هبت عليهما نسيمات الفرات المخدرة

فقال خليف

- تسبح ؟

- اي ، قال عليوى . واردف :

- يوال ما تروح وياي لاختي ؟

ثم ارسل ابصاره عبر النهر حيث تقف سيارات الشحن والدواب
والفلاحون ، على الضفة الغربية البعيدة ، كلهم ينتظر دوره في العبور .
فقال خليف مظللا عينيه بيده اليسرى مشيرا بالعصا الى النقاط السود
المناثرة على الضفة اليمنى :

- يا وللو يا عليوى ، اشقد الطرمبيل زغير .

ثم خشن صوته وقال مقلدا هدير المحرك :

- ولن يمر بكترك تقول قد الجبل ..

ان نهر الفرات ، عالم تام الخطوط والمعالم ، حر كالقدر ، لا يعرف
العداوة ولا يعرف الرحمة . نهر كريم اعمى بكرمه ، يأخذ ويعطي بلا حساب
ولا يبالي ، كائنا او زمنا ، يجري وحيدا من قديم قديم ، وكأنه جاثم في
مكانه ، يوسع من ضفتيه اذا شاء ويحصر مائه عن الارض اذا شاء ، فهو عظيم
كنشيد لا نهاية له ، رائع وعميق كالسواء .

الفرات جميل ككل كائن حي ، لا تبت على ضفتيه الا ما يسمح به هو ،
فلا يلبث ، في ساعة عبث ، ان يقتلع الكتبان ، والاشجار والدواب ،
والناس والسفن ، فدنيا الجزيرة تحشاه ، فهو قدرها ، انه الام العظمى
للخصب ، وهو حر ، فهو الفرات .

ان عالم الفرات تام الخطوط ، بريقه يخطف الابصار ، تحت الشمس ،
تحت القمر ، فالفرات هادى هدار ، متواضع وجبار ، كأنما مزجت بمائه

ملايين الغالونات من الدم . ومال حمرا ، جرفها من اقاصي الهضاب الشمالية .

- المي باردة ياوال يا خليف .

صرخ عليوى وهو يمس الماء بقدمه المتشققة .

- تخاف ؟

اجاب خليف هازئا . ثم تريت برهة .

وقال :

- تنظيني الخرزة ؟

- تروح وياي ؟

- اي اروح ، هات ،

فخلعها عليوى عن عنقه فتناولها خليف وتاملها من جديد وقال :

- رمها تحت الحصوة اخير ما ترغمي بالمى .

وطمراها تحت الرمل وكوما عليها مجموعة من الصوان المرمرى ثم خلعا ثوبيهما وكوما عليهما احجارا كيلا تطيح بها الانواء ، وركضا كطائرين مائين وتعالق اصواتها المرحة ، وهما يضربان الماء بايديهما فغاص جسدهما ، حتى لامست اقدامهما القاع الرملى المتحرك . فتراشقا بالماء الموحل .

فصرخ خليف الصغير :

- يوال يا عليوى يا مهبول ، تعرف البنية العبطالية هالرقصت البارح في

التجيلة ؟

- اي شنو صابها ؟

- هربت ويا ابن الشيخ المهبول .

- تريد تقول ويا مختار المهبول بوكروش .

- اي ، وضحكا ساخرين فقال عليوى منددا :

- عده الله يشبحهم .

واردف :

- يوال يا خليف ما تشوف مختار سمين مثل عجل العيساوي ؟

- اي . . اي . . وشرق خليف بالماء وصرخ قبل ان يغطس قائلا :

- عد علي اشقد اقدر « اطمس خلقى »^(١) .

وبدا عليوى يحصي الزمن الذي سيستغرقه خليف تحت الماء مناديا على
طريقة الكيالين :

واحد الله ، اثنين محمد ثلاثة بو بكر اربعة . خمسة ثم اخذ يسرع اذ
خرج رفيقه لاهثا ، وقال ضاحكا :

- اشقد ؟ ميه ؟ .

يوال ما تقول ؟

- عشرة وخسة واثنين

١ - اطمس خلقى - يستعملها الاولاد للغرض والعد

- يوال ما تقول سطاخش ابي ما ه اوجل ، (٢) لهين . .

ثم سكتنا لحظة وراحا يرقبان الضفة الشرقية من جديد كأنما يبصرانها لأول مرة ، محاولين التأكد مما يجول في خاطر كل منها ، لعلها خواطر حزينة لهذا الشاطيء الاجرد .

- عليوى ؟

- اي

- صحيح اختك في حلب ؟ شنو تسوي بحلب .

فاطرق الصغير كمن يعرف ببواطن الأمور . ثم ضحك ضحكة ناقصة وقال معللا على طريقة الكبير .

- يقولون في حامض حلو جتير بحلب .

- عن الفندية ؟ الله يشبههم .

اجاب الصغير واردف :

- اختك جويده تسوي ثمانين نعجة حمراء حلابة .

امي بتبكي عليها وابويا يضربها ويقوللها عليش تبكين .

وعليش المرزلة راحت ويا الخنازير الافندية .

مو هين عالفرا اخيرللها ؟

- اختي عزيزة معلمة اخير منا كلنا ، تسبح زين .

- اوجل - اخاف

يا لله تا نروح نجبيها من الخنازير الحضر اكالين الكمك .

وكانت السفينة قد اخذت تتحرك ضد التيار ، تدفعها اذرع وسيقان حديدية لنوتية عمالقة ، وقد ازدحم ظهرها بالفلاحين ودوابهم والاكياس متجهة نحو ارض الجزيرة تاركة الشاطئ الشرقي وراءها يدور امام عيون الركاب كانه دوامة . فالتيار سريع وتردد في سماء النهر الصافية اغنية السفانين .

بالله يال ، بالله ورد ، رد ورد .

فقال عليوى مؤكدا :

- صحيح تروح وياي لقلب ؟

- حلب بعيدة .

- لا يقولون هي ورا هالظهره

ففكر خليف قليلا ثم تساءل :

- عجل عlish « ينحرونها »^(١) بالطرمبيل ؟

- احنا نروح بالطرمبيل عالظهر .

- يوال ما تخاف يمتلونا .

- عlish نخاف ؟ نقول للشافيرية . اختي عزيزة بحلب وهما ياخذونا ،

وناخذ من اختي عزيزة ورقتين ، ونطي للشافيرية اي ؟

ففكر الصغير مرة ثانية وقال :

- زين زين . الشافير تعرفه ؟

- اي يعرف ابويا .

وقبل ان ينهي عليوى تأكيداتة كانا قد وثبا الى ظهر النهر واسلما جسديهما الصغيرين النحيلين للتيار فحملهما كريشتين ، وقلبيهما التيار وبعد لحظات كانا قد فقدنا السيطرة على الماء . وخامر قلبيهما الواجفين خوف شديد فقال خليف صارخا وهو يضرب الماء :

- يوال يا عليوى بالله ترد ، الميه حده

- امش ترد . صرخ عليوى يائسا .

ونال التعب ومعاكسة التيار الشديد من قواهما ، وما قواهما ؟ رفاق من الخبز والشعير وجرعات من الشنينة وحفقات من جرش الحنطة والعدس ، او كباب من الهكط والبكل .

وارتفع نداء من الشختور مهيبا بالسابحين ان يعودا ثم صرخ احدهم ان في الماء طفلين غريقين . وكان الرأسان يتناوبان الغطس فتيين كف وتغيب اخرى ، واراد خليف ان يقول :

- يا خويا يا عليوى جاني ابو عرج . الا ان الماء كان قد خطف عبارته .

واستطاع عليوي ان يجتلس نفسا فصرخ :

- يا خويا يا خليف انت . . . تشوفني ؟

ودفعهما التيار نحو الشختور وكانت السفينة على مرمى حبل منها فتناول

احد النوتية حبلا ونزل الى الماء وتثبت كل من في السفينة بالمردي^(١) الطويل
محاويلن امساك السفينة في الماء ، ريشا تم للاعرابي التقاط الصبيين ، ودار التيار
دورات سريعة ، وارتفع عويل النساء في الركب وهزت الدواب رأسها كأنما
تعرف ما يدور حولها فصرخ السفان :

- « تشعث »^(٢) واحد . ورفع الشيء الى اعلى كأنه سلحفاة مائية وصفعه
على صدره ، ثم قلبه رأسا على عقب ممسكا برجلي الطفل الغريق وكان عاريا
كأنما النهر ولده لتوه .

وصرخ ركاب السفينة :

- بي يا سفان واحد آخر . هم اتنين .

- عده . قال السفان . ماني شايف غير واحد الله يقطعهم ، ويقطع
اهلهم .

وتحرك الركب بالطفل اللاهث وقد تناوبته الركلات والصفعات على بطنه
وظهره وقد تمكن الجسد الصغير من افراغ ما في جوفه من ماء عكر فصرخت
امراة :

- ياربع هادا أن ما الله خيبني ابن شعباوي . هاد خليف . من تل
ضيعة . وفتح الصغير عينيه ونادى كمن يستيقظ من حلم رهيب ، ونادى
بصوت مقلوب

١ - عصا طويفة يستخدمها السفان

٢ - تمسك

- يا عليوي ، ما تشوفي قبضي ابو عرج

فصرخت المرأة تضرب كفا بكف .

- شوفو المسخط جاعد يصوت لربيعة الطامس .

وسمع خليف كلمة طامس فنهض على مرفقه ورمق النهر الساكن ورأى
الضفة الشرقية تدور امام عينه فاغمضها ورأى بدوية تشير اليه باصبعها ان
عد ، عد الى اهلك ، وتلقي عليه رشقة من النهر ، ثم غاب الوجه ، وسمع
صوت عليوي يدوي في اعماق اذنيه .

- انطيك الخرزة ، الحمرا . ثم غاب الصوت .

وبلغت السفينة الشط الرملي الاسود وامتد جبل طويل من الرجال
يسحبون السفينة الى مستقرها ، على ظهورهم وتهادى القارب الخشبي الغليظ
ثم سكن فبدأ الناس بافراغ حمولتهم على ظهورهم من خراف واكياس
ودجاج ، وسحبت المرأة الطيبة خليف من يده ، وانزلته بعد ان لفته بشملتها
وقالت صارخة به :

- وين هدومك يا جلب .

فسار الصغير امامها ككلب مذب وقد شيعهما الركاب بعيون فيها
الالاف من المعاني الجامدة كهذا الحصى الكبير وعندما بلغ الصبي كوم الحصى
تناول جلبابة وارتهاه ثم حمل جلباب عليوي تحت ابطه ، ثم سار نحو كومة من
الحصى وحفر في الارض ونبش الخرزة الحمراء ، وجمع خيطها حول معصمه
وسار نحو القرية وحده مطرقا يفكر .



رشو افا

كان الدرب وعرا من قرية « حاجي خليل » الى « راجو » وهو يزداد وعورة كلما لكز « رشو » حماره المثقل بالغلل التي قايض عليها في القرى الجبلية المتاخمة لناحية « راجو » ، وتبين للشيخ التعب أن حماره كلما تقدم خطوة الى الامام ازداد جبل « كموش » انتفاخا وعتيا ، فيرفع كلاهما رأسه بالترتيب ليريا هل ظهرت شجرة البلوط الكبيرة للعيان ، ام هي بعد بعيدة ؟ وهذا يعني انهما لن يبلغا راجو قبل المغيب .

وتبين لرشو وهلة ، انه كلما تقدمت به السن ازداد إحديداب ظهره ، واشتدت مسالك الارض امامه شراسة ، فتنفخ الارض من هنا حيث كانت بالامس وادعة منبسطة ، وتنخفض من هناك حيث كانت من قبل ناعمة كراحة اليد لينة ، فراح يحدث نفسه بأسى ، ويصف معلمه « ابو عمر » وصفا اضافيا دقيقا غاب عن فهم حماره « كورد » حتى اذا تجسدت صورة ابي عمر برمتها امام عينيه ، بصق على الارض . فهو قاس لا يعرف الرحمة ، كهذا الجليل عملاق صعب بلا قلب ، واقلع البائع المتجول عن التفكير برهة ليلتقط انفاسه ، وبرزت الشجرة الضخمة بين الصخور السوداء على

كف الجبل ، فلهث لهثات متتابعة ، ونادى شخصا وهما بجانبه :
- نازة ، يا بنتي ، آه يا ناز . .

ومس قفا حماره بطرف عصاه المديبة فاستجاب هذا المعنى اللكزة ، وانجه نحو
الظل ، لقد كانت الظهيرة طاغية باغية ، وعندما استكانا للفيء قال الشيخ
لكورد : « ماذا لو متنا هنا ؟ » وسحب الشيخ نفسا عميقا ملوثا بالحسرات
واردف ينصح صاحبه قائلا « انا لا امانع في ان ادفن بجانبك يا كورد . . .
لعن الله والدينا » ويتصور هذه الجبال القرعاء خاوية يزعق على عروشها
الصخرية البوم ، وقد ذابت هذه القرى فلا تغريدة لتوي ، ولا جارة لضبع ،
لان العمر حقير على هذه التربة الخسية ، واسند ظهره الى الجذع الضخم
يمسد قدميه المتورمتين ، بينا راح الوادي الغربي السحيق يكشف امام الشمس
مجموعة من البيوت البعيدة ، وغرق صاحبنا في بحران من الصور الثقيلة
التافهة ، فضرب الحمار الارض بقائمتيه محتجا على معاملة صاحبه السيئة
له ، فهو لا يزال يحمل البضاعة ، فنهض رشو يحشر قدميه في حدوده فلم
يستطع لانها كانتا قد تورمتا تماما ، فوضع حدوده على ظهر الحمار فوق اكياس
الحبوب ، وانحدر بجر حماره بحذر في تلك المسالك الدوارة الخطرة .

ومالت الشمس نحو المواحق « قروداغ » وبدا وادي العمق مغمورا
باقيانوس رائع من اضواء زرقاء متكسرة لا نهاية لاغوارها ، وفي قرارة الوادي
الاسود جرى ثعبان نهر « قره سو » الذهبي ، واشتد هدير قطار استانبول ،
وصفت نبضاته في صدر الوادي بينما يتسلق جبل كوش متجها نحو الشمال . .
الشمال البعيد . فقال رشو لحماره :

- ماذا ايها الوغد ، لو كنا عملمين على ظهر هذا العفريت الى الشمال ، يقولون ان هنالك وراء بلاد الترك ارضا خصبة اهلها طيبون . آه لو حلوني الى هنالك . .

وسحب كفه على جرح قديم في عجز حماره عندما بدأ السكون ينمورويدا رويدا على ايكات البلوط القرية ، بينما اخذت طيور الفأل السيء امكتها على الاحجار المتاخمة للدرب ، فتمت بذلك عناصر صورة الوحشة في نفس رشو ، ونبتت همسات مربية من اشجار البطم ، فرشورجل يحب السلام ، وعليه اذا ان يقرأ الفاتحة وان كان لا يتقنها ، فقرأها وانهاها « وعلى اموات نحن اهبون يا ربي العالمون .. آمين » . . . وسار الحمار .



تموت القرى الصغيرة والكبيرة اذا ما غابت الشمس ، فالاحمر الذي يصبح شفرة الأفق كل مساء يرعب عيون الفلاحين في هذه البراري التي لم تعرف السلام يوما . وهذا ما حدث لقرية « راجو » فاعمضت اجفانها الكثيرة ، وكانت قد نامت عندما بلغها رشو ، وأحس ان يد الليل تتغلغل في عقله وتمتد الى قلبه ، وشعر أيضا انه وجد مع حماره كورد على ظهر هذه الارض ، وان سلسلة ضخمة تشده الى عملاق كهذا الجبل هو ابو عمر ، وتصاعدت الى فمه رائحة الجوع فقال في سره : ماذا يستطيعون ان يفعلوا مع كومة من القش العفن ؟ انا أمسيت تلة من تراب كما يقول صاحبي مصطفى البدوي . وخطر بباله أن يعرج الى عشته عسى ان يتبلغ بلقمة ، ولكنه فضل تسليم الغلة لأبي عمر أولا ، فاخترق ساحة البازار المقفرة الا من كلاب اقمعت

ترفع عقيرتها بالغناء الكلمي الموحش كأنها تصلي لرب من ارباب القتل والتدمير . ودارت به الازقة المتربة حتى اذا جاء الى باب زين بطلاء ازرق نقش بوشم يدرأ عنه عيون الحاسدين وعلى 'الجدار كتب احدهم « وما سكان الله » . من كل هذا وعى صاحبنا ان ابا عمر ينعم في بحبوحة طيبة من العيش وانه يشرح نفسه لزيارة البيت الحرام ، فهز رأسه ونظر الى كفيه المشققتين واستاب ربه وطرق الحلقة النحاسية وجلس :

- كم او؟ مينو هاده؟ آ . . .

وكان الصوت المنبعث من وراء الباب لا يشجع احدا على الاجابة ، فهمس الشيخ « اما فاجر ! » لقد كان ذلك صوت تلك المرأة الشريرة التي تدبر للحلي شؤن بيته وتحثه على استخدام ابنة رشو ، وفوق كل هذا ، تسمي نفسها « بالحجة » مع علم رشو الاكيد انها . . . وفتح باب الدار فاستدار الشيخ فرأى وجها صالحا يليق باستقبال طارق الابواب مساء ، فغمض رشو مطرفا : « ابو عمر جاغير » اي نادى ابا عمر - وحطم السكون زعيق الحاجة فاطلت رأس مستديرة من طاقة فوق الباب حجبت باصص الريحان ، وتكلم وجه مكنز ضاقت معالمه في شاربين تركيبين قندين وخدين عجيين ، فرفع رشو رأسه وهب واقفا على عكازه .

- هارشو ، رشو لم التأخر؟ كيف البيع؟ واختفى الرأس وصر وقع قبقاب سريع على الدرج فارتجف قلب العجوز اعياء ، وانفرج الباب عن شيء ضخم وقال :

- كام؟ نص شتيل ، شتيل؟ اكثر؟ ..

فأجاب رشو تعباً :

- جانم كل ماعلى « كورد » هولك فلماذا السعال ؟ (ابي السؤال) .

وما دامت لارباب العمل لهجة واحدة معينة في جميع اطراف الارض المستعبدة ، كان لابي عمر لهجته الجافة ونظراته المتهمة فقال :

- رشو ، اسمع ، عليك ان تبادر الى تسديد مالي عليك من ديون قبل أن تقبل كوائين ، فالشئاء على الأبواب .

وأدرك رشو ان صاحب العمل اراد ان يقول : « قبل ان تموت يارشو » ، فسلمه الكيس الأول والثاني والثالث ، ففحصها التاجر وقذف بها الى داخل الحوش بعد ان زانها بتقديره مؤقتاً . واضاف :

- رشو ، لقد أصبحت عجوزاً هرماً لا يستفاد منك . انظر الى احمالك ما أخفها .

ولما هم رشو بان يجيب وقعت عيون ابي عمر على حزمة من البصل النتن مستقرة في قعر احد الصندوقين الخشبيين . فزعق :

- ما هذا ؟ بضاعة كاسدة ؟ ألم تبعها ؟ فقال العجوز بهدوء :

- الكلاب تأنف من أكلها .

- هه ، انت اعلم بهذا مني ، سأقيدها على حسابك . .

وأضاف متحكماً :

- اسمع يا أغا ، انك شيخ خرف عاطل لا تصلح لشيء . .

واشار الى حزمة البصل وقال :

- ستاكله أنت . انه مسجل على حسابك . . على كل حال . اليس كذلك ؟

فأطرق الشيخ ومسح الارض بابتسامة ذليلة بينما اختفى ابو عمر وراء الباب .

ثلاثون عاما قضاها رشوفي خدمة هذا المرابي ، لقاء ايفاء مثني ليرة سورية كان قد استدانها منه ، وكلها طمس رشو جزءا من هذا الدين ، ازداد في اليوم التالي . فحمل عصاه وجروراه كورد ومضى يحمل حزمة البصل تحت ابطه . وقف الزميلان في عتمة الليل أمام كوخ ارتفع بضعة اشبار فوق الارض ، ثم استدار احدهما ورفع عن الثاني بردعته فبدا جرح كورد الدائم فوق ظهره احمر ملتها ، فرش عليه صاحبه قليلا من تراب الجدار النظيف ، ودفع الباب ودخل .

كانت ابنته الوحيدة « نازة » نائمة في ظلمات عريقة : - نازة ، نازة - ابا قزه (انهضي يا بنيتي) .

(تاهات بافي) ؟ (هل اتيت يا ابي ؟)

ونهض الصوت كأنه حزمة طويلة من عيدان الخنطة لم تلبث ان حولها الظلام بعضا ساحر الى صببية لم يستطع الفقر والليل من طمس معالم جماها الأغر ، واضاءت سراجا وقدمت لأبيها علبه الرائب وجلست قبالة تمسح الأرض بكفها ، ودار حديث قصير بين الاب وابنته تبينت الصببية منه ان

والدها يموت مساء كل يوم ولا يلبث ان يعيش بقدرة قادر في الصباح ، وتبين
الوالد ان ابنته نامت جائعة وبدون زيت كاز ، لقد رفض المرابي تقديم حصة
البترول هذا المساء لتراكم ديون والدها .

- سأموت يا ابي لو صممت ان تستسلم لهذا الخنزير ، انه سيبيعي الى
« جمعة آغا » كيف الم تفه دينه خلال هذه الاعوام الطويلة ؟ انه فايظجي
(مرابي) والحكومة لن تسمع كلامه ، اليس كذلك ؟ فتمدد العجوز كلوح
من خشب ، وانظفا السراج كأنه على موعد . هكذا ينام عبيد ابي عمر ..
وفي الصباح قال ابو عمر لاجيره رشو :

- خير حل ، لقد قبل جمعة آغا بأن يسدد دينك . . . يا له من رجل
شهم .

ولم يستطع رشو أن يتصور كيف تشرق الشمس على امثال ابي عمر طالما
الله هو الذي يجعل الشمس تشرق ، وأشار المرابي الى اجيره البائع المتجول
وقال :

- هذه حصتك اليوم ، اما المكان فقريبة درويش آبه سي ، وحك ابو عمر
رقبته الضخمة ونظر في وجه اجيره الكردي الذي انكمش كما لو انه قطعة من
الورق تحترق ، فقال العجوز :

- لا استطيع تسلق جبل « موسى كوى » يا آغا ، ثم ان كورد جريح ،
فزوى رب العمل ما بين عينيه النسريتين ورماء بورقة حساب البضاعة التي
عليه ان يقايض عليها اليوم من صابون وخيطان وسكر احمر للاولاد واقمشة
فلاحية رخيصة وأوانٍ فخارية من كل حجم . . . وأدار ظهره له ومضى .

نظر رشو الى قفا مستعبده ، فبات طيات عنقه الشحمية كما لو ان جبلا غليظا من ليف وسخ قد استدار باحكام حول هذه العنق ، وامسراح رشو لهذه الصورة وقال بسره « سيشنقونهم يوما ما وستستريح راجو » ، ثم بسط كفيه نحو القبلة ورفع ابصاره الى السماء والقى عليها سؤاله الأدمي العتيق « الى متى يا رب ! » ثم حمل بضاعته المرزومة ومضى غربا نحو وادي السراسين .

واشتدت وطأة الحر على الحمار ومرت جماعة من قرية « الكورانلي » في طريقها الى بازار راجو ، مما حدا برشوان يفيق من غفلته ويتساءل « اليوم هو البازار في راجو » وسخرت الجماعة من البائع المتجول الذي يغادر البازار اليوم ويسير غربا بينما الناس يسرون شرقا ، وادرك في الامر لعبة تلعبها برائن أبي عمر ، فخفق قلبه توجعا على وحيدته نازه ، وبرقت في خياله المكدود صورة لوجه كربه آخر وهو وجه « جمعة آغا » وكان الحمار يسير فسار رشو ، واهت الظلال ساعة الظهيرة عندما بلغ قرية « موسى كوي » التي ابي الفلاحون الا تسميتها « بموسكوي » نكاية برجال الجندرية . ومن موسكوي ابي احد ان يشتري شيئا من هذا البائع الخرف الذي يتحمل مشقة المسير غربا بينما الناس يسرون شرقا الى البازار ، وتلطف العجوز « دنده » بأن سقته طاسا من العيران فقدم لها بدوره مجموعة من ابر الخياطة ، ورماه صبي بقطعة من الخبز اباها الشيخ على نفسه ، وسار بحماره خلال صخور البازالت من منحدر الى مرتفع ، حتى اذا بلغ وادي « الكاور » مر بالساء طائر عظيم اصفر حلق برهة فوقها فقال العجوز « انظر انني لا احمل دجاجا معي » فصدقه الطائر العظيم واختفى وراء مجموعة هائلة من الصخور . . . وعاد الدرب يرتفع من جديد كأنه جدار قلعة سجن غارقة في احراش البطم والسنديان ، حتى اذا بلغ

هامة الجبل انكشفت امام عينيه سهول عفرين وهبت انسام وادي الكنخ ، وعلى مرمى سهم منه كانت ضيعة « درويش آبه سي » تفرق في كروم التين والعنب واللوز ، وصافح سمع رشو دوي طبل نزل ثقيلاً على مسامعه وانفاسه ، فمر بجانب مزابل القرية فلحقته الصيبة تعض على اطراف اثوابها باسنانها تعدو قدامه ووراءه ، ومر بفلاحتين همستا : « لعله هو » ولم تعجبه العبارة . وبلغ ساحه القرية وشرب من الجب مع حماره ، ثم عرج الى دار بوظان آغا ، لقد صمم على امر ، لعل هذا الرجل يستمع الى شكواه فينصفه من ابي عمر ، وامام باب « الاوضة » خلع حدوده ، واسند عصاه الى الجدار وتسلق درجات « الاوضة » ودخل .

وكانت القاعة مكتظة بالزائرين ، الا انه لمح اثنين من الجندرمة من مخفر راجو ينظفان بندقيتهما وينفخان ماسورتيهما إرهاباً للفلاحين !! وبادر رشو القوم بالسلامو عليكم ، وتهاقت عليه السلامات من كل فج وصوب حتى احتار صاحبنا ايمه يجيب ، ولكنه جلس وراح يمسخ القاعة بانظاره الكليله بالترتيب فهذا بوظان آغا ، وذاك الحاج فريدون ، وذاك ، وحلق رشو بذاك ، ولم يصدق عينيه ، لقد كان ابو عمر بعين امه وابيه . . فأبى شيطان حمله الى هنا . فانكمش على نفسه حسب عادة الاجراء والمستخدمين واسقط بيده ، فلا بوظان آغا بنافعة اليوم ولا هذان الدركيان ، طالما كانت فائدة قد جمعتهم . . وبينما هو غارق تحت مزارب اشجانه ، تصاعدت هممة « سلامو عليكم » اخرى ، فاستدار رشو وكان جالساً بجانب الباب قرب مجموعة عجيبه من النعال ، فرأى رجلا يحمل على انفه نظارتين لبس طربوشا كالذي على رأس ابي عمر ، وسمع احدهم يقول « اهلا اهلا بجمعة آغا »

حتى ان احد الجندرمة اراد ان ينهض احتراماً له ، وعندما ابتعد هذا بظهره عن مرمى انظار صاحبنا رشو الكليية ، رأى رجلا عجوزا يعدو الى صدر القاعة ويحشم امام ابي عمر ويبدأ بعد عدد ضخم من الليرات الفضية . . فران على القاعة صمت مالي غريب : خمسون ، مائة وخمسون ، . . . هذه مئتان . .

ونهض ابو عمر نحو رشو وسجبه الى خارج القاعة وهمس باذنه - مبارك عليك . . فقال رشو مشدوهاً :

- ماذا ؟ لماذا يا بو عمر آغا . .

فضحك هذا من غفلة الشيخ واتحفه بابتسامة مغموسة بقهقهة شيطانية وقال :

- اترك الحمار هنا يا رشو ، سأأخذه معي . وربت المراهي على ظهر رشو واطاف :

- اذهب . . انت حر الآن يا رشو آغا .



الطفلة الحدياء والجعران

- الطبيعة في هذه الجرود تصرّ على أن يفكر الناس مثلها ، جنون في جنون ، لا منطق للطبيعة هنا . تأمل منظري ووضعني وأشار الى جسده البدين ولحيته القصيرة البيضاء باصبع ذات حراشف . كل شيء تلونه الطبيعة كما تريد ، كما تجاري الحرباء بالوانها محببها .

- ابونا . . اني احب هذه الجرود ارى فيها الواناً تغلف عقلي وقلبي بهدوء وراحة لم اجدها في اية بقعة من العالم .

- انتبه لا تنادني ابونا ، ليسمعك احد . الم اقل لك كيف ان الطبيعة تلون الناس بما تشاء .

... لا تحزن هذه الجبال تشبه كثيراً كندراية عظيمة .

- صدقت اني اصلي الآن في الفلاة ، اصلي لابنة اخي المسكينة .

- تعيش معك ؟ اين امها ؟

- تركتها ، بالي مشغول عليها هذه الايام ، تراها دائمة البحث عن شيء

في زوايا البيت ، لم تشأ أن تقول لي عما تبحث ، هذه الطفلة الحدياء كل ما تبقى لي من الدنيا .

كنا نجلس على المنحدر الجبلي قريباً من داره الصغيرة في هذه الفلوة ، دار

خارج حدود القرية .

- سيرعاهما المسيح .

جبعدين من قرى جبال القلمون في غرب دمشق لا تثبت ارضها إلا الازهار البرية القاسية والشعير . وإن أشجار التين القليلة الباقية هي المعالم الوحيدة لوجود الانسان ، هنا عليك أن تمر في حزم بين جبلين عاليين لتبلغ القرية التي لا يرى منها شيء وانت على الطريق العام .

قرية جميلة التكوين في عين الرسام كأنها عش زنابير معلق على سفح صخرة عالية ، تدور دواليب الهواء لضخ المياه من الابار العميقة ، بيوت متساندة بعضها إلى بعض تحتضنها تلال كالقباب . وعندما تهب رياح منتصف الليل تبدأ الدواليب بالأنين .

هذه القرية محصنة ضد الغزاة لها مدخل واحد ضيق ربما كان من صنع الانسان القديم ، فهي كالفراغ بين ساقين خشبيتين لعملاق صدره مجموعة من تلال كالقباب الضخمة أما رأس العفريت فلا نراه إلا في ليالي كانون حيث يببط الرأس ببطء .

تجمع الزمهرير بين ساقيه . فتقف دواليب الهواء وتكف الكلاب عن العواء ، وعند منحنيات خط الأفق العالي نرى الذئب مقعياً كبقع سوداء خلفها تلمع نجوم اصفى سماء في العالم .

- ليغفر الله لنا وليبارك هذه الأرض الضائعة بين الجبال كأن السماء تجهل وجود الانسان في هذا الكون .

- انت حقاً قس ناثرياً نادرة .

- هل رسمت صوراً عن المسيح ؟

- كثيراً منها في المتحف الوطني بدمشق وبيروت وأوروبا . احب شخصيته .

- انت فنان مر كما أرى . انت مسلم أليس كذلك ؟

- عندما اعيش في أرض جرداء أرى الله بجاني ، فهو أيضاً يحرب من الناس . الله لم يعد يحب هؤلاء الأوباش .

ضحك الخوري بلا كنية وقلت :

- ابي اصلاً من الشمال السوري حيث التراب اكثر كرمأ . هنا أشعر انني عاشق لامرأة طرشاء .

- انت حسن الحظ . وضحك .

- هل ندخل الدار ؟ بدأ الهواء يبرد .

وكانت الدار على بعد خطوات من المنحدر . تقع على جرف لوادٍ لا شجر ولا ماء فيه ، إلا شجرة واحدة مزينة بأزهار صفراء لا تزهر إلا في الخريف .

كان البيت الذي أراه غرفة واحدة وياحة صغيرة تسورت بصخور بلا ملاط ، له باب خشبي صغير كما أرى ، وقبة صغيرة هي تنور البيت . وعندما اقتربنا من السور لمحت رأساً اشقر يظهر ويختفي كلما اقتربنا منه .

لقد طرد هذا الخوري منذ زمن طويل من كنيسة في احدى هذه القرى الضائعة بين الجبال لا يوائه شاباً تطارده القوانين ، من الصبيان المراهقين الذين افسدتهم الأموال التي يتصدق بها أهل لهم في امريكا اللاتينية ، غاب الغلام المراهق أما الخوري الطيب فعاش في مقر مدقع .

هذه القرى المعدودة على اصابع اليد الواحدة في قلب سلسلة جبال

القلمون نسيها الله منذ زمن ، حتى جاء العثمانيون يجندون الشباب بأسواطهم في قطع الغاب واتلفوا حتى اشجار الفاكهة ، فهاجر من هاجر الى امريكا الوسطى وتركوا وراءهم هذه الجبال بدون جد ، جبال وردية تصبغ وجوه الفلاحين بطيف بنفسجي كما تلون اجساد النساء بلون اوراق الورد وفي الساعة الثانية عشر ظهراً . في الصيف تأخذ الارض والجبال لوناً شمعيّاً شفافاً كأنها مضاءة من الداخل ، عليك أن تقف خاشعاً أمام جلالها . إنه القلمون المليء بالأسرار ، أسرار لا يجرؤ ابن آدم على هتكها ، وفي الساعة الثالثة ظهراً يتحول اللون إلى صداً قديم مذهب ، وتلعب الرياح لعبتها مع التيجان الصخرية فتسرل حجارتها إلى الأودية كما يلعب الجن تماماً .

وعلى السفوح حضرت ارجل الدواب دروباً تصل بين قرى السهل وقرى الجبال ، من رنكوس مروراً بعسّال الورد ، والى جبعدين ، معلولا ، ونجعا إلى رأس العبد ، الى الشماس ، الى جريجير ، هذه القرى وغيرها التي لا يراها إلا الطير تذكرني بقرى الشمال الضائعة في مرتفعات طوروس الجنوبية ، وما أن تضع قدميك العاريتين على الصخور حتى تشعر بأنك على اتصال مباشر مع قلب هذا الكوكب .

دفع الخوري الباب، دخلنا الدار واستقبلتنا طفلة صغيرة شقراء الشعر تمسك رغيفاً بيد ويد في جيها ورفعت رأسها بصعوبة تتفحص .

- هذه هبة ، واسمها الحقيقي هلفى ، سلمى يا هلفى
- ... اطرقت . ثم استدارت وركضت بانجها باب الغرفة الوحيدة في المكان .

الخوري ندره ، تعرفت عليه منذ اسابيع في القرية ودعاني لزيارته ، ولأول

مرة ادخل داره ، ولم أكن ادري أنه يعيش مع هذه الطفلة . وشد انتباهي ذلك الاحديداب في ظهرها ، انه تخيف شديد لعظام اعلى الظهر بحيث ثبت الرأس بين كتفين غائرتين وقفص صدري مضغوط من الاسفل ، أخذ شكل حذبة من الامام واخرى اكبر واخطر من الخلف ، فبذت البنت التعمسة قصيرة جداً بذراعين طويلين ، إلا أن وجهها كان جميلاً جداً بعينين خضراوين ، وكيلال الفت انتباه الخوري إلى ما أرى رحمت احده في الموضوع الرئيسي الذي يحبه « التاريخ » .

- هل مرّ التار من هنا ؟

- هنالك بعض القرى لم يصلوها ، لعلها فقيرة جداً .

- والعرب هل مروا من هنا ؟

- نعم كانوا اخلاقيين مع الفلاحين والرهبان ، كانوا ينظرون باحترام الى الاديبة والرهبان .

- هذه القرى تتكلم لغة المسيح كما قرأت ؟

- الم تستمع إلى حديث الاطفال ؟ إنها الآرامية تعيش في كنف امها العربية .

- لغة ما زالت حية على افواه الاطفال . نعم لقد احببت هذه القوة من الديمومة .

- بل قل هي من العربية جذوراً .

- اذكر عندما ترجم إلى اطفال معلولا اسم لوحتي « متصف النهار » .

- كيف ؟

- ترجموها إلى « فلك اليوما »

- طبعاً فلك هو الشمس ، اليوما هو اليوم أي شمس النهار .

- يدعثنى حبك لهذه الأرض الفقيرة - قل لي ماذا ترى فيها ؟

- هذه الفلاة تصلني بشكل مباشر مع المجرات في الكون ، وفي لحظة واحدة .

- احببت جبعدين اكثر من معلولا ، إن الازهار البرية هنا صانها فقر الارض .

- دعنا تناول الشاي ، « هبة » ستشرب معنا كوباً اليس كذلك يا ابنتي ؟
هزت الصغيرة برأسها وجلست مسندة ظهرها بصعوبة الى الجدار ومسحت الأرض بكفها كمن يبحث عن شيء . في اليد الاخرى تمسك بعلبة كبريت .

- هذه هي هبة ابنة اختي ، اليس حلوة ؟

- حلوة كثير . هي هبة ام هلفى .

- هلفى . هي تحب هذا الاسم ، هل اطعمت الدجاجات يا هلفى ؟

هزت الصغيرة برأسها ولم تجب .

- الا تخشى صخور هذا الجبل أن تقع وتسحق هذه الدار ودجاجاتها ؟

- لا يهم . القرية هربت الى الداخل انا وحدي هنا ، ليس هنالك ما

اخشاه .

- الطفلة ؟

- هي ايضاً ، لا تستطيع السكن في القرية ، الاطفال يؤذونها ، والناس

يصلبون على صدورهم كلما التقوا بنا ، عالم رهيب ليساعهم يسوع .

- يسوع . . . قالت الطفلة ومسحت الارض بكفها وتجهم وجه الاب

ندرة .

- تعالي بجائني يا حبيبتني ، نهضت الطفلة وقرفصت بجانب خالها .

- ليغفر الله لنا ولهم . طالما شجوا رأسها بالحجارة ، يلاحقونها بفضول

شرير عندما اكون غائباً في البلد الاحق بعض المعاملات لأعيش ، أعود فأجدها مجروحة .

- ولهذا تخشى الغرباء ؟

- لم تخش منك الا ترى ؟

- كم عمرها . ثمانية اعوام ؟

- اكثر بكثير ولدت ايام الوحدة مع مصر

وشعرت ان يداً تعتصر قلبي ،

- كم وزنها ؟

- وزن صلة تين أو أخف ، لكن همها اثقل من هذا الجبل . انها تفهم كل

ما تقرله الآن .

- الم تجد امرأة ترعاها ؟

- . . . استطعت اخيراً تجنب شفقة الحجاج والسياح فمنهم من يتركها

ومنهم من يرسم الصليب ويكي ويهرب ، عالم مرعب .

منذ سنوات كانت ترافقني الى مزار القديسة مار تقلا في معلولا . اعود في

كل مرة والغضب يملأ صدري . ليس هناك اشد توحشاً من الشفقة الكاذبة .

- هل استعصى الامر على العلم الحديث ؟

- جاءتني حاجة طيبة القلب من محسنات لبنان وأخذت البنت الى بيروت

ليفحصها طبيب الماني ، عادت بها بعد ايام ، لا أمل .

- لا أمل هل هذا ممكن ؟

- قلبها ينمو بينما الففص الصدري على حاله مشوهاً هكذا .

- لا افهم .

- وأنا أيضاً لا اريد أن افهم .

- ماذا قالت هذه المحسنة الحاجة ؟
- في سن السادسة عشرة سينفجر قلبها ، هذا ما قالته الحاجة تلجة .
- ما هذا التهويل يا رجل . الست مؤمناً ؟
- انا مؤمن لكني مؤمن بالعلم . كان يسوع طيباً . ارادة الله .
- هبة تعرف الرسم ، ووضع كأس الشاي جانباً وربت على رأس الصغيرة هاتي دفترك ، عمو فاتح رسام .
- عمو حلوا
- الا ترى لقد احبتك . لزرسومها .

نهضت الصغيرة مستندة بذراعيها إلى الأرض واتجهت نحو كومة الفراش وسحبت دفترها عتيقاً وناولته لحالها وقالت بصوت غريب كمن يتكلم في جرة نحاسية .

- ددو

- تعني جدو ، وناولتي الدفتر ، وبدأت اتصفح الوريقات والرسوم بقلم الرصاص .

- ما هذا اني اري صوراً عجيبة . اري ولدأ له رأس ماعز ، وهذه جاجات لها رؤوس اولاد ، وهذه بقرة لها رأس رجل !!

- هذه تبقى صورتي أنا !! قال الخوري وضحك .

- حدو حلو . قالت الطفلة بصوت شجاع

- انها فنانة يا رجل - قلت

- الله ما يقطع ، اشعل لي سجارة من سجائرك يا عمو فاتح .

- عمو فاتح . بدأت الطفلة تتكلم وذاب ثلج وحشتها .

تأملت هذا الوجه الذي اختزل في صورته اروع ما في النفس الانسانية

الحيوانية، طهارة الطفولة مع غباء الكون ، الطفلة ليست غبية ، أما الكون وحده الغبي منذ الأزل والى الابد سيظل غيباً ، اما الانسان . . .

وأردت الترفيه عن صديقي الحوري البائس سألته :

- حدثني يا صديقي ندره عن تاريخ هذه المنطقة عندما مرّ الفاتح العربي من هنا، ان هذا الوادي بعيد عن سير خط القوافل انه عالم مفقود ، ماذا قالوا في الكتب ؟

- زارنا الفاتح العربي، الم اقل لك ذلك ؟ جاءنا فارس واحد بعد فتح دمشق بقليل ، كان الجيش في طريقه الى انطاكية مروراً بحمص ، جاءنا لا يحمل سلاحاً وتحدث طويلاً مع الرهبان وطلب اعشاباً شافية للجروح واعتلى صهوة جواده ، كان وحيداً نعم بلا سلاح . . .

- هذا كل ما هنالك ؟

- في اليوم التالي ، يقول المؤرخون - جاءت قافلة محملة بالمؤن لمحرسها كوكبة من الفرسان .

- ويدون سلاح - سلمت هدية القائد للدير وعادت .

- القائد ؟

- كان الفارس خالد بن الوليد نفسه !

هزني الحادث ، ولتكن القصة اسطورة ، لكنها ليست غريبة عن القلب .

- نعم تلك كانت وصية الخلفاء الراشدين دائماً لقادة جيوشهم .

قال الحوري :

. . . انحسر الزمن من ذهني واصبح كله هذا المكان ، فأسندت رأسي الى

الجدار الحجري واغمضت عيني وبدأت رياح المغيب تصفرّ معلنة رحيل الشمس
إلى شأنا وراء هذه الجبال .

نهضت لأودع الخوري الطيب والبت الحدياء ، وعند الباب تقدمت
الطفلة مني واعطتني علة الكبريت ووضعتها في جيبي .

دخلت غرفتي كسير القلب مثقلاً بالحزن . وتمددت على أريكة بعد أن
ابعدت لوحاتي ورحت احسب يوم ميلادها عام ١٩٥٨ واضفت ستة عشر
عاماً ، وهبط قلبي . لن تعش طويلاً اذن . فتحت النافذة المطلة على البوابة
الصخرية للقرية وتصورت العالم يهرب خارجاً من صدري ، يعدو عابراً البوابة
واني اصبحت فارغاً تماماً ، وان كل لوحاتي لا تساوي ما تحويه هذه الطفلة ،
كان الشيء الذي يروى على الآفاق الليلية وحش يشبه كلباً من بلاستيك شفاف
اجوف بلا قلب ، وانه يطارد انسان هذا الكوكب ثم يقف ببلادة على هذه
التخوم يلعن قفاه . لعل القدر ليس له دخل هذه المرة ايضاً !!

لم اخرج من غرفتي طوال اليوم التالي ، وفي المساء زارني الاب نذرة
وخرجنا قبيل الغروب نمشي على الدرب المجاور لمنزله على السفح نتأمل شمس
المغيب ، وكانت قافلة من الجمال تحمل احمالاً ضخمة لعلها بقايا حصاد
الشعير ، وارتسمت صورة الجمال تتحرك بايقاع هاديء .

- هل ترى الشيء الذي على ظهر الجمال الاخير ؟

- نعم ارى .

- انها كنيستي .

- هكذا صغيرة ومحملة على جملي ؟

- نعم .

- ما أروعك يا ندره اني ارى الطف كنية في العالم . ليتني اسمع جرس

الكنية

- الجمل بعيد .

- سأسافر غداً إلى دمشق .

... يجزني فراقك .

- لم لا نعود الى هلفى ، لعلها تريد أن تراك .

وفي الدار ، وفي هذه المرة جلست الطفلة الحديباء بجاني وأخرجت من جيبها علبة الكبريت ، وأخرجت بدوري من جيبى محفظة تحوي أقلاماً ملونة .

- هذه لك يا هبة ارسمي كثيراً . وكان الخوري قد خرج من الغرفة لشان

ما .

ونضت الطفلة بدورها واتجهت نحو الجدار ورفعت رأسها ببطء ومدت يدها بصعوبة وتناولت علبة الكبريت وناولتني اياها وبلعت ريقها ونظرت في وجهي .

وضعتها على كفي وتناولتها من جديد والصقتها بأذنها اليسرى ، لعلها تسمع شيئاً . قلت بسري وناولتني العلبة صامتة .

- لي ؟

هزت برأسها، فوضعتها في جيبى وقرفت الصغيرة تفتح محفظة الأقلام الملونة ، وعاد الخوري يحمل بعضاً من بيض الدجاج .

- نتعشى معاً ، انت مسافر .

- العشاء السري ؟ وضحكت . نظرت الطفلة الى وجه خالها ثم إلى

وجهي ونهضت وجلست بعيداً في زاوية الغرفة

- انظر هبة حزينة لسفرك .

- هبة سأعود ، اسافر لأرى ماما .

- ماما ورفعت وجهها الى صورة العذراء في الجدار . ولست بيدي ظهر

جبي مشيراً الى هديتها فابتسمت .

كان الباب مفتوحاً ، لأرى من الليل ما يسمح به فراغ الباب : صفحة مستطيلة من العتمة وخطوط وهمية ترسمها رياح المساء وبعض بروز من الاحجار الكبيرة التي سقطت من اعالي الجبل . هل افتح علبة الكبريت هل اسمع ما يدور فيها كما فعلت هلفي . انتظر قليلاً لعله سر تحاول الطفلة اخفائه حتى عن ددو .

وران صمت عميق على الغرفة عندما خرج الخوري مرة ثانية لاجتماع ماء للشاي ، مددت يدي وأخرجت العلبة ، وكانت الطفلة الحدياء ترمقني دون أن تدير وجهها، تشبه كثيراً مومياء الطفلة الازتيكية التي ماتت بين الثلوج وتصورت كيف سينفجر هذا القلب يوماً . ادنيت العلبة من اذني ، الصقتها بصدغي ، ونظرت الى الصغيرة فابتسمت .

- ماما يسوع . تغني . وخرج الصوت كحفيف سحف النخيل لعلني لن

اراك بعد اليوم ، وسمعت .

لعل الموسيقى التي تصورت سماعها في تلك اللحظة ، داخل علبة الكبريت كانت اصداة دورة الحجر . فتحت العلبة ، ظهر في الضوء الخافت للقتديل الزجاجي « جعران » اخضر يقبع بلا حراك .

- زيز - قالت الطفلة - حلويغني .

حررت الحيوان من اساره وتركته على ارض الغرفة ، اقتربت الطفلة منه
ولست ظهره ، فتحرك ومشى باتجاه الباب ، وانفجر في مسمعي غناء موسيقى
لا كلام فيه كغرف الرياح في البراري وشمرت بنار تلف رأسي وكنت في حال
يائسة بينما ارقب الجمعان واتوهم سماع هذه الاصوات الغريبة تقترب وتبتعد .
لم تحرك الطفلة ساكناً ظلت تراقب معي اختفاء الجمعان بعد ان سقط في فراغ
الليل .



الفهرست

٥	مقدمة
١٣	عود النعنع
٢٧	خيرو العوج
٤١	الغراف
٥٧	النهر
٧١	رشو آغا
٨١	الطفلة الحدباء والجعران

عود النعنع

فاتح المدرس في القصة القصيرة، كما في الفن التشكيلي، أحد الرواد والمعلمين. بصعوبة وافق على طبع «عود النعنع» قبل ثلاث سنين، مع أن قصص هذه المجموعة كان يتداولها الكثيرون منذ سنين عديدة، بحيث أنها لم تعد ملكاً لفاتح. واليوم، وبصعوبة أيضاً، يوافق على إعادة النشر، مع إضافة قصة جديدة واحدة.

بعد قراءة هذه المجموعة سوف يكون صوتي ضمن مئات الأصوات التي تطالب «فاتحاً» أن «يفرج» عما لديه من قصص أيضاً، وتطالبه أن يمنح هذا الفن جزءاً من وقته بعد أن كادت الوظيفة تغرقه وتبعده.

كيف تتحول القصة القصيرة إلى ملحمة، إلى نشيد؟ وكيف تستطيع، بإقتصادها المتناهي، أن تتحول إلى عالم بهذا الاتساع؟

هذا هو جوهر الفن، وهذا ما يقوله فاتح المدرس بأكثر من شكل وبأكثر من وسيلة.

عبد الرحمن منيف

المؤسسة العربية
للدراسات والنشر

بناية برج الكارنون - سابقية المنزيرة - 1/ 8-990
سرقيا موكباي بيروت - من 011/970 بيروت